83. Jahrgang
Heft 11

BÜDELSDORFER

15. November
2019

RUNDSCHAU

mit dem Amtlichen Bekanntmachungsblatt der Stadt Büdelsdorf

Spuk in der Reinholdsburg

Szenenapplaus für Kimutha-Musical

Spannende Abenteuer in der Reinholdsburg

(wm) „Liebe Leute, lasst Euch sagen, die Uhr hat nun zehn Mal geschlagen. Ich tu meinen Dienst und pass auf Euch auf." Dieses eingängige Lied des Nachtwächters, das später auch vom gesamten Ensemble mehrfach angesungen wird, kennzeichnet am besten die Begeisterung und Leidenschaft, mit der die 20 Kinder im Alter von sieben bis 14 Jahren, unterstützt von fünf ehemaligen Darstellern im Alter von 16 bis 18 Jahren und der Kimutha-Band, das Musical „Spuk auf der Reinholdsburg" aufgeführt haben. Zum wiederholten Mal haben Mira Roggenbach (Text) und Stefan Schauer (Musik), die Macher des Kindermusiktheaters Büdelsdorf (Kimutha) seit 15 Jahren, eine großartige Welt-Uraufführung auf die Beine gestellt.

Reinholdsburg, Festungsleben, dänischer König, Gespenst, Nachtwächter, Pulverschuppen, Munitionsexplosion, Stadttheater, holsteinischer Adel, Ritterschaft, Blaue Linie und Eider – Aus Teilen der Geschichte Rendsburgs bis in die Neuzeit, garniert mit erfundenen Vorfällen, ist ein Kindermusiktheater mit spannendem Verlauf entstanden. Schon die Einstimmung durch ein Video mit Eindrücken von Rendsburg, selbständig von dem 13-jährigen Josua Schauer erstellt, nimmt die Zuschauer mit auf eine erlebnisreiche Reise vom 17. Jahrhundert bis in die Gegenwart der Nachbarstadt.

In dem Musical geht es darum, dass Peter Reimers, hervorragend und wirklichkeitsnah gespielt von Ben Purkayastha, mit seiner Familie Urlaub in seiner Geburtsstadt Rendsburg verbringt. Doch auf die angekündigten Abenteuer warten die drei Kinder vergeblich. Sie reißen aus und durchleben endlich spannende und aufregende Momente. Bei ihrer Gespensterjagd gelingt es ihnen, Hauptmann Petersen, der zum Gespenst verflucht wurde, zu erlösen.

Dass sie mächtig viel auswendig zu lernen hatte, hat Lisa Bock aus Nübbel, die sich in der Hauptrolle des Nachtwächters pudelwohl fühlt und aus einer Schauspielerfamilie stammt, nichts ausgemacht. „Ich singe und spiele gerne." Der häufige Szenenapplaus hat die Zwölfjährige bei ihrem Erstauftritt beflügelt. „Der Beifall hat mir ein gutes Gefühl gegeben und innere Freude verursacht."

Mit einer Rolle spielen mag auch Laya Wulf aus Westerrönfeld. „Es gefällt mir, böse und traurig zu sein und zu heulen und über die Bühne zu schweben." Die 13-Jährige ist glücklich, dass sie eines von zwei Gespenstern, eine begehrte Aufgabe, mimen darf. „Ich liebe Schauspiel und Singen. Die gute Zusammenarbeit in Kimutha und die Einstudierung von Mira und Stefan machen Spaß."

Das Ensemble hauptsächlich aus Büdelsdorf und Rendsburg, aber auch aus Gemeinden wie Osterrönfeld, Fockbek, Kropp und Owschlag, hat seine Aufgaben mit Bravour erfüllt. Ausdrucksstark und selbstbewusst haben sich die Nachwuchstalente auf der Bühne präsentiert. Der minutenlange Beifall der Besucher hat bewiesen, dass sie das Musical begeistert hat und Mira Roggenbach und Stefan Schauer wieder tolle Arbeit geleistet haben. Höchste Anerkennung zollt auch Bürgermeister Rainer Hinrichs. „Das Musical hat mich fasziniert. Es hat mir gezeigt, dass alle Beteiligten mit viel Liebe dabei sind."

Die Vielfalt der Rolle der Mutter Reimers hat Charlotte Ipsen aus Rickert begeistert. „Sie ist mal nett, mal sauer, mal traurig, mal ängstlich." Sie habe sich mit ihrer Aufgabe identifiziert. Das wurde deutlich nach dem Verschwinden der Kinder, als die Zwölfjährige darauf mit herzzerreißender Tränenmimik reagiert. Anfängliches Lampenfieber begleitete Charlotte bei ihrem fünften Auftritt. Das war vor vier Jahren noch ganz anders. „Da war ich sehr aufgeregt und konnte die Nacht vorher nicht schlafen."

Aktionen im RONDO

CARLS HÜTTE

21. November

Italienischer Weinabend

Am **21. November** entdecken die Gäste der CARLS HÜTTE die Geschichte der Cantine Ferrari und erleben die Welt von Trentodoc, dem klassischen Schaumwein aus Trentino. Um 18.30 Uhr beginnt der Abend mit dem noblen Spumante des „Sparkling Wine Producer of the Year 2019". Im Anschluss werden die Weine der Tenuta Margon zu italienischen Köstlichkeiten von Küchenchef David Holst serviert. Moderiert wird der Abend locker im Duo von Gastgeber und Spumante-Liebhaber Heinz Jansen und Leif Erlhage von Weinland Abayan. Die Kosten betragen 48 Euro pro Person. Reservierungen sind erforderlich unter 04331 - 354 386 oder reservierdoch@carls-huette.de

REWE: Nikolausstiefel-Aktion

Auch in diesem Jahr können Kinder Nikolausstiefel gestalten und sich auf eine süße Belohnung freuen. Denn REWE verteilt Bastelvorlagen, die bunt bemalt und gefaltet vom **29. November bis 3. Dezember** bei den REWE-Kassen zum Befüllen zurückgegeben werden können. Gefüllt mit bunten und gesunden Leckereien können die Kinder zusammen mit ihren Eltern die Nikolausstiefel am Nikolaustag, dem **6. Dezember, 7 bis 22 Uhr,** bei REWE im RONDO abholen.

29.Nov.– 3.Dez.

7. Dezember

Kinderschutzbund informiert

Jedes Jahr am Samstag vor dem zweiten Advent verbreitet der Deutsche Kinderschutzbund e.V., Ortsverband Rendsburg, den wundervollen Duft von frisch gebackenen Waffeln im RONDO – diesmal am **7. Dezember**. Neben dem Verkauf leckerer Waffeln von **10 bis 18 Uhr** im Roten Häuschen halten Mitglieder des Vereins viele Informationen rund um den Kinderschutzbund bereit. Erste Informationen über den Kinderschutzbund gibt es online unter www.kinderschutzbund-rendsburg.de.

NEU: Wimpernlifting

Wimpernzange adé! Mit einem neuen Wimpernlifting sorgt Figaro für strahlend schöne Augen. Die natürlichen Wimpern werden durch eine spezielle Technik nach oben geliftet. Das Ergebnis: Ein frischer Augenaufschlag, der bis zu acht Wochen anhält.

Neugierig geworden? Das Figaro-Team im RONDO berät gerne in einem persönlichen Gespräch. Terminvereinbarungen sind möglich unter 04331 - 4373053.

Jetzt neu

RONDO
Einkaufszentrum

/RONDO.Einkaufszentrum
www.rondo.sh

Kernöffnungszeiten

Mo.-Sa.: 9-20 Uhr, REWE: 7-22 Uhr
Landbäckerei, Mikaado und Subway sonntags geöffnet

„Alte Garage“ eröffnet

Brötchen mit Lachs, geschmorte Kalbsbäckchen und Marzipan-Nuss-Schnitte

Stefan Binder (l.) und Christopher Winkler: „Unser Angebot wird sehr gut angenommen.“

(wm) Dort wo bis vor einem Jahr Fahrzeughalle und Werkstatt des Gartenbaubetriebes Eiderland der Baugenossenschaft Mittelholstein (BGM) eingerichtet waren, herrscht wieder rege Betriebsamkeit. In der Berliner Straße 2b hat die Wohnungsbaugesellschaft am 7. Oktober das öffentliche Bistro ***„Alte Garage“*** eröffnet. „Unser Angebot wird sehr gut angenommen“, hat Vorstand Stefan Binder festgestellt. In das Bistro hat die BGM 400000 Euro investiert.

Die „Herzensangelegenheit“, wie Binder seine Idee nennt, ist aus dem Altbestand des Gartenbaubetriebes zuzüglich 160 Quadratmetern nicht mehr benötigter Garagen entstanden. Daraus hat sich ein lichtdurchflutetes Bistro mit vollwertiger Küche ergeben. Auf 200 Quadratmetern stehen grundsätzlich 45 Plätze zur Verfügung. „Bei Bedarf können wir für bis zu 80 Personen Platz schaffen“, sagt Binder. Angegliedert ist ein Raum für die Sozialarbeit. „Damit wollen wir ermöglichen, dass soziale Kontakte unter den Mietern erhalten bleiben oder aufgebaut werden.“

Originell sind die Toiletten einschließlich Behinderten-WC „geschmückt“. Teile der Wände sind mit Kopien von Schriftstücken seit Anfang 1900 dekoriert. Die Lektüre: Schriftwechsel mit dem Königlichen Amtsgericht Kiel, Mietverträge und Belastungen der Baugenossenschaftshäuser. Statt Waschbecken aus Porzellan mit eingelassenen Papierkörben sind Zinkeimer installiert.

Der Vorstand sieht das Bistro in erster Linie als Mitgliedertreff. Das Gebäude ist jedoch nicht nur für Genossenschaftsmitglieder gedacht, sondern auch für die Bevölkerung. „Neben der alltäglichen Nutzung sind nach Absprache auch Familienfeste und Betriebsfeiern möglich.“ Auch Veranstaltungen sind denkbar. Betrieben wird das kleine Lokal von Christopher Winkler. „Er hat umfangreiche Erfahrung in der Gastronomie.“ Binder verweist darauf, dass zwei Vollzeitkräfte angestellt sind. Doch dieser Service reicht nicht aus. „Es wird noch Personal gesucht.“

Die kleine Speisekarte hat es in sich. Der Vormittag wird gestartet mit einem herzhaften Frühstück. Zur Auswahl stehen Brötchen mit Putenbrust, Schinken, Ei und Konfitüre. Zum täglich wechselnden Mittagstisch (12 bis 14.30 Uhr) gehören beispielsweise geschmorte Kalbsbäckchen oder Matjes, à la carte gibt es Ofenkartoffel mit Räucherlachs oder Roastbeef mit Bratkartoffeln. Den Nachmittagskaffee können sich die Gäste mit Butter- oder Käsekuchen oder Marzipan-Nuss-Schnitte versüßen. Die Alte Garage hat montags bis freitags von 9 bis 16.30 Uhr geöffnet.

www.bgm-wohnen.de/Aktuelles, Tel. 4927174.

Jetzt anzahlen und Weihnachten abholen!

Kinderrad 12-18“	statt ~~209,-~~	nur	**159,-**
Jugendrad ATB 26“	statt ~~549,-~~	nur	**349,-**
E-Bike Trekking, Boschmotor, 400Wh	statt ~~2299,-~~	nur	**1799,-**
Alu Cityroller, klappbar	statt ~~99,95~~	nur	**69,95**
Hövding 3.0 (auch als Geschenkgutschein erhältlich)			**299,-**
Nabendynamo* Aufrüstset	statt ~~109,95~~	nur	**89,95**

*Inhalt: Nabendynamo mit Alu-Hohlkammerfelge, Scheinwerfer mit Sensor / Standlicht und Dioden-Standrücklicht, dito auch incl. Montagegutschein (Aufpreis 25,-) erhältlich.

ROSACKER BÜDELSDORF

Hollerstraße 27 · Telefon 0 43 31/3 12 10 · Fax 3 85 79
e-Mail: fahrrad-rosacker@t-online.de

Büdelsdorf: Damals und heute

Die SPD Büdelsdorf lädt zu Kaffee und Kuchen und einem Bildervortrag zur Geschichte Büdelsdorfs ein.

23. November, 15 Uhr im Bürgerzentrum

Ortsverein Büdelsdorf SPD

Volksbanken-Fusion perfekt

35000 Kunden haben eine neue IBAN

(wm) Das Werk ist vollbracht! Nach gut einjähriger Arbeit ist die Fusion zwischen der Volksbank-Raiffeisenbank im Kreis Rendsburg eG, Osterrönfeld, und die Schleswiger Volksbank eG Volksbank Raiffeisenbank, Schleswig, mit der technischen Umstellung der IBAN am 9. November abgeschlossen. Entstanden ist die Schleswiger Volksbank eG Volksbank Raiffeisenbank. Sie hat ihren Sitz in Osterrönfeld, aufnehmendes Geldinstitut ist Schleswig. Die Bilanzsumme beträgt 1,46 Milliarden Euro.

Die technische Verschmelzung am 9. November erstreckte sich auf die Kunden der VR-Bank Rendsburg. „Sie haben eine neue IBAN erhalten“, teilte Pressesprecher Carsten Ratzke auf Nachfrage der BR mit. Betroffen seien 35000 Kunden mit rund 75000 Konten. „Sie haben eine neue IBAN erhalten, weil die Bankleitzahl der Schleswiger Volksbank, der aufnehmenden Bank, übernommen wurde.“ Kunden externer Geldinstitute müssten bei Daueraufträgen selbst dafür sorgen, dass ihre neue Volksbank-IBAN übernommen wird.

Vorausgegangen waren Fusionsgespräche seit September vorigen Jahres. Das Verhandlungsergebnis haben die beiden Vertreterversammlungen am 18. und 19. Juni einstimmig abgesegnet. Am 8. und 15. Oktober sind nach Angaben von Ratzke die Verschmelzungen in die Genossenschaftsregister bei den Amtsgerichten Schleswig und Kiel eingetragen worden. Jorn Kick, bisher Vorsitzender des Rendsburger Aufsichtsgremiums, ist in der Sitzung am 15. Oktober zum Vorsitzenden des Aufsichtsrates der neuen Bank gewählt worden.

Spieliothek Büdelsdorf
– wir verleihen Spiele –

Neue Spiele eingetroffen!

(gem) **„Kippelkönig“** 2-4 Spieler ab 4 Jahren. König Leo sitzt auf seinem Silberschatz und paßt auf, dass ihn keiner klaut. Leider döst der König auf seinem Silberschatz sitzend immer vor sich hin, so dass geschickte Silberklumpensucher versuchen, den Schatz unter dem Sitz des Löwen hervorzuziehen. Doch wehe, der Löwe erwacht oder kippt vom Thron: Dann Gute Nacht! Ach ja, Tomaten spielen auch noch eine Rolle....

„Labyrinthia“ 4 Spieler ab 7 Jahren. Kugeln sollen über eine Fläche mit Löchern gerollt werden, dürfen aber nicht in die Löcher fallen. Es halten 4 Spieler die Labyrinthia Fläche fest, wobei jeweils 2 Spieler zusammenspielen. Eine Uhr legt fest, wie lange probiert werden darf, die Kugel sicher um die Löcher herum ins Ziel zu bringen. Ein tolles Geschicklichkeitsspiel, das man auch allein spielen kann.

„Bellz“ 2-4 Spieler ab 6 Jahren. Mit einem Magnetstab sollen so viele Kugeln einer Farbe und verschiedener Größe eingesammelt werden. Das ist nicht so leicht, denn die Kugeln reagieren auf den Magneten sehr heftig. Erforderlich ist eine gutes Auge und Geduld, denn zu leicht hängt eine falsche Farbkugel am Magneten. Bringt Spaß!

Unsere Ausleihzeiten sind am Dienstag und Donnerstag von 15.30 bis 17 Uhr in der Friedrich-Fröbel-Schule in der Neuen Dorfstraße. Tel. 6965271.

Maren Clausen

KIA
The Power to Surprise

Abbildung zeigt kostenpflichtige Sonderausstattung.

Kraftstoffverbrauch in l/100 km: innerorts 5,6; außerorts 3,7; kombiniert 4,4. CO_2-Emission: kombiniert 101 g/km. Effizienzklasse: C. Die angegebenen Werte wurden nach dem vorgeschriebenen Messverfahren (§ 2 Nrn. 5, 6, 6a Pkw-EnVKV in der jeweils geltenden Fassung) ermittelt.

Besuchen Sie uns und erleben Sie den Kia Picanto bei einer Probefahrt.

Autohaus Huf GmbH & Co. KG
Hollerstraße 93-95 · 24782 Büdelsdorf
Telefon 04331 / 34720

*Max. 150.000 km. Gemäß den gültigen Garantiebedingungen. Einzelheiten erfahren Sie bei uns und unter www.kia.com/de/kaufen/7-jahre-kia-herstellergarantie

Stadtbücherei Büdelsdorf
Buchempfehlung

„Dunkelsommer“

von Stina Jackson

(gem) Drei Jahre ist es her, dass Lelles Tochter in einem abgelegenen Teil Nordschwedens spurlos verschwand. Seither fährt er jeden Sommer im düsteren Licht der Mitternachtssonne die straßen ab, an der Lina zuletzt gesehen wurde. Nacht für Nacht sucht er verzweifelt nach seiner Tochter, nach sich selbst und nach Erlösung. Dann kommt eines Tages die 17-jährige Meja in der Hoffnung auf einen Neuanfang in Norrland an. Doch als sich die Dunkelheit des aufkommenden Herbstes über das Land legt, verschwindet ein weiteres Mädchen und Lelles und Mejas Leben werden durch dramatische Ereignisse miteinander verbunden, die sie nie wieder loslassen werden.

Das Debüt der in den USA lebenden Schwedin, teils aus Mejas, Lelles und Hannas Sicht erzählt, ist ein großartiger Thriller und wurde als bester schwedischer Spannungsroman ausgezeichnet.

Anzeigenberatung: Dieter Storch
Tel.: 0 43 31 / 7 58 74 · Mobil: 0176-34991803
E-Mail: d.storch@online.de

AWO-Haus für soziale Dienste Tel. 7 08 83 15
Eschenweg 1a, Büdelsdorf, Herr Weiß

Bad & Meer · Fachmarkt für barrierefreie Bäder & Sanierung Tel. 440 280
Hollerstraße 99, 24782 Büdelsdorf www.bad-und-meer.de

Baugenossenschaft Mittelholstein eG, Weichselstr. 5
Bei uns zu Hause. Tel. 35 70

Dachdeckerei – Klempnerei Horst Lorenzen Tel. 3 22 44
Kortenfohr 20 Fax 43 87 97

Dachdeckerei Otto Lorenzen GmbH Tel. 3 20 38
Agnes-Miegel-Straße 17 Fax 3 69 65

Druckerei Aug. Osthoff „Ihre Druckerei vor Ort“ Tel. 3 12 16
Hollerstr. 19 info@druckerei-osthoff.de Fax 3 82 89

Elektro-Maschinenbau – Elektro-Installation Tel. 3 11 71
bodenthien Elektrotechnik, Wollinstr. 8

Elektro-Installation Rohwer & Rickert Tel. 39 7 39
Neue Dorfstraße 41 Fu 01 72/4 50 69 08

Fenster, Türen und Wintergärten Tel. 3 13 86
Wisser GmbH, Hollerstraße 105 Fax 3 98 00

Förderverein Häusliche Hospiz Büdelsdorf e.V. Telefon
Heidi Dopp, Koordinatorin 0151-53 22 78 57

Glaserei, Glasreparatur-Schnelldienst Tel. 3 03 99
Bernd Clausen, An der Rauhstedt 5

Kopierladen am Rathaus, Parkallee 17 Telefon 3 87 04
info@kopierladen-am-rathaus.de Faxservice 3 19 77

Ofensetzermeister und Fliesenleger Tel. 3 13 71
Kurt Theden, Hollerstraße 25

ProComp Steger, Hollerstraße 21 Tel. 3 78 20
Computer Hard- und Software-Service Fax 3 23 55

Schlosserei Ebsen GbR Tel. 3 17 77
An den Reesenbetten 10 Fax 34 86 86

Stahlbau Schröder GmbH + Co KG Tel. (0 43 31) 34 78-0
Wollinstraße 23, 24782 Büdelsdorf Fax 34 78-10

Steuerberater Hans-Jürgen Teubert Tel. (0 43 31) 35 99-0
Parkallee 2, 24782 Büdelsdorf Fax 35 99-50

Geburtstagsfeier mit Marzipantorte versüßt

(wm) „Happy Birthday, Rondo!“ So lautete das Motto der Geburtstagsfeier des Einkaufszentrums am 25. und 26. Oktober. Eingeleitet wurde das zehnjährige Bestehen der „städtebaulichen Glanzleistung“, wie das Gebäude bei der Eröffnung am 22. Oktober 2009 bezeichnet wurde, mit dem Anschnitt einer riesigen Geburtstagstorte durch die Eigentümerfamilie. „Wir wollen uns bei den Kunden und den Geschäften bedanken“, sagte Johanna Ahlmann, die zusammen mit Ehemann Hans-Julius zum Tortenmesser griff und die Besucher mit einem Kuchenstück versorgte.

Johanna und Hans-Julius Ahlmann schneiden die Geburtstagstorte an.

1,60 Meter lang, 80 Zentimeter breit und sechs Zentimeter hoch – rund 400 Stücke der Marzipan-Nuss-Sahne-Torte ließen sich die Besucher munden. Garniert hatte die Landbäckerei aus dem Rondo die süße Versuchung mit Rosenblüten, Weintrauben, Silberperlen sowie mit Schoko- und Pfefferminzblättern, alles aus Marzipan. Karl-Georg (74) und Ursula Hansen (69) aus Osterrönfeld genossen die Torte. „Ich habe lange keine Marzipantorte mehr gegessen. Auch deswegen bin ich heute ins Rondo gekommen“, sagte die ständige Kundin des Einkaufszentrums.

„Lecker“ lautete die Anerkennung von Daniela Grote aus Büdelsdorf. „Das ist eine Kalorienbombe. Aber wer Marzipan mag, der muss diese Torte essen“, meinte die 50-Jährige. Auch Gudrun (64) und Reinhard Kutrieb (65) sowie Enkelin Nina (10) aus Rickert gönnten sich das süße Vergnügen. „Super Marzipan mit gemahlenen Nüssen, einfach lecker“, befand die Besucherin. Nina ergänzte und rollt dabei mit den Augen: „Ich esse gerne Kuchen, der schmeckt klasse.“

„10 Jahre Rondo“ – Dieses Ereignis feierten die Gastgeber und Geschäfte mit einer Vielzahl von Aktionen. 50 Kürbisse hatte Rewe spendiert. „Es ist schön anzusehen, wie begeistert die Kinder Figuren in die Kürbisse schnitzen“, sagte Sascha Hansen. Der Rewe-Marktleiter war begeistert von den Kunstwerken der Kinder, die von Mira Roggenbach und Team unterstützt wurden.

Begehrt war das Kinderschminken vor der Apotheke Staggenborg. Jette Kalboske (9), Aileen Peuß (8) und Fiona-Kahlessia Delfs (7), alle aus Büdelsdorf, ließen sich von Maleen Michelsen verschönern. Für einen Tiger hatte sich Jette entschieden. „Ich mag wilde Tiere.“ Aileen ließ sich eine blaue Katze ins Gesicht malen, Fiona-Kahlessia einen Schmetterling. „Hund, Katze und Märchenprinzessin sind die am häufigsten gewählten Motive“, erzählte Michelsen.

Sascha Hansen (4. v.l.) ist beeindruckt vom Kürbisschnitzen.

Alles fit für den Winter.

Gartenarbeiten, Gehweg- und Dachrinnenreinigung.

Glas-, Büro-, Teppich- und Polsterreinigung, Rasen- und Gartenpflegedienst, Haushaltsauflösungen, Umzüge, Gehwegreinigung

SIEGFRIED BOEHM

Reinigung nach Hausfrauen-Art!

Kaiserstraße 22 • 24782 Büdelsdorf

Telefon (0 43 31) 3 97 57 • Fax 3 99 21 • Mobil: (0171) 41 126 69

info@siegfried-boehm.de • www.siegfried-boehm.de

TEPPICH HOF KNUTZEN

Knutzen Teppich-Hof GmbH

Wir lassen Sie nicht im Dunkeln stehen!

Technische Änderungen, drucktechnische Farbabweichungen und Irrtümer vorbehalten. Alle Preise verstehen sich in Euro, inkl. gesetz. MwSt. Alle Preise sind Abholpreise ohne Montage. Alle Artikel verstehen sich ohne Dekoration. Alle Angebote solange der Vorrat reicht.

Büdelsdorf
Neue Dorfstr. 68
0 43 31 - 35 06 20

Schleswig
Lattenkamp 3-4
0 46 21 - 97 87 320

Fliesenlegermeister aus Leidenschaft

(wm) „Mit traditionellem Know-how und modernster Verarbeitung kann ich ihre Wünsche rund um das Thema Fliese ganz nach ihren Vorstellungen umsetzen." So umschreibt Wolfram Greim die Qualität seiner Arbeit. Der 40-Jährige hat im September in der Kaiserstraße 37 einen Betrieb als Fliegenleger mit Meisterbrief eröffnet.

Seniorenbeirat

(gem) Die nächste Sitzung des Seniorenbeirates der Stadt Büdelsdorf findet statt am Dienstag, den 19.11.2019 um 09:00 Uhr im Rathaus, Sitzungssaal 1.20.

Die Sitzungen des Seniorenbeirates sind öffentlich.

Greim, gebürtig aus Schwerin, wohnt seit elf Jahren in Büdelsdorf. Er verfügt über 20-jährige Erfahrung mit der Fliesenverlegung, davon war er neun Jahre in Itzehoe und zuletzt elf Jahre in der Region beschäftigt. Der 40-Jährige bezeichnet sich als Fliesenlegermeister aus Leidenschaft. „Ich verbinde klassisches Handwerk mit moderner Technik und stehe für perfekte Qualität." Mit seinem Fachwissen setze er die Wünsche der Kunden exklusiv und individuell um. „Ob Fliese oder Naturstein, Mosaik, Farbe oder Putz, diagonal oder gerade, Kontrast oder Farbharmonie, bevor ich loslege, erhält der Kunde von mir eine umfassende Beratung, kleinste Details werden angesprochen", betont Greim.

Weihnachtsbasar in der Feuerwache am 23. November

(br) Die Jugendwehr der Freiwilligen Feuerwehr Büdelsdorf veranstaltet am Sonnabend, 23. November, von 12 bis ca. 17 Uhr einen Weihnachtsbasar in der Feuerwache, Memelstraße 1. Als Ausstellungsfläche sind bereits 86 Standmeter vergeben. Wer an einem Verkaufsstand interessiert ist, kann sich spätestens bis zum 20. November bei der Feuerwehr-Jugendwartin Svenja Tschirne unter der Handy-Nr. 0172-8814328 anmelden.

Der Fliesenlegermeister sei in der Lage, Fliesen bis zu einer Größe von drei mal 1,25 Metern zu verlegen. Er beherrsche die

Wolfram Greim: „Der Kunde erhält von mir eine umfassende Beratung, kleinste Details werden angesprochen."

Edelputztechnik für eine mineralische Wandbeschichtung. Die Stärken von Greil würden nicht nur in der Veredelung von Neubauten liegen. Ob Küche, Bad, WC, Wohn- und Außenbereich – Auch Sanierung und Bauen im Bestand von Privathaushalten würden zu seiner Leistungspalette gehören. „Eine leistungsfähige Absauganlage wird am Arbeitsort aufgestellt, um zu verhindern, dass sich überhaupt Staub in den benachbarten Räumen ausbreiten kann", erläutert Greim.

Der 40-Jährige beziehe die Bodenbeläge von namhaften Händlern aus der Region. Auf Wunsch vermittelt Greim beteiligte Gewerke wie Elektriker, Maler, Klempner und Tischler. „Ich übernehme die Koordination. Es muss alles Hand in Hand gehen."

www.fliesen-greim.de, E-Mail: info@fliesen-greim.de, Tel. 0172-9681951

ALTE GARAGE
bgm.Bistro

Frühstück
Kaffee/Kuchen
Mittagessen
auch für kleine Gruppen
lebendige Atmosphäre
gute Gespräche
Mo–Fr 9:00–16:30 Uhr

Die Alte Garage – ein Treffpunkt für die Nachbarschaft.
Wir freuen uns auf Ihren Besuch!
Sie finden uns in der Berliner Straße 2 b (Ecke Weichselstraße).

Reservierungen und Anfragen für Familienfeiern o.ä. unter Tel. 04331 4927174

Baugenossenschaft Mittelholstein eG www.bgm-wohnen.de

Ehrungen im Rahmen des 20. Stadtempfangs

(gem) Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

der **20. Stadtempfang wird am 21. Februar 2020** stattfinden.

Er ist der wohl wichtigste Empfang der Stadt Büdelsdorf, bei dem die Arbeit aller in der oder für die Stadt ehrenamtlich-gemeinnützig Tätigen gewürdigt werden soll.

Es sollen Persönlichkeiten eingeladen und geehrt werden, die sich um das Wohl der Gemeinschaft besonders verdient gemacht haben, ein besonderes Ehrenamt bekleiden oder eine besondere Funktion ausüben.

Das kann z. B. ein persönliches Engagement auf sozialem oder kulturellem Gebiet oder im Umweltbereich sein, eine besondere Nachbarschaftshilfe, das Blutspenden, die Betreuung von älteren, kranken oder behinderten Menschen oder eine langjährige Funktion in einem Verein.

Damit wir diese Personen, die ihre Arbeit oft bescheiden im Hintergrund leisten und der Öffentlichkeit häufig nicht bekannt sind, beim 20. Stadtempfang entsprechend ehren können, **brauchen wir Ihre Mithilfe!**

Wenn Sie also jemanden kennen, vielleicht aus Ihrer Nachbarschaft oder aus Ihrem Verein, der sich in vorgenannter Weise zugunsten der Allgemeinheit einsetzt, so benennen Sie uns bitte die Person mit einer kurzen Beschreibung ihrer Tätigkeit.

Damit wir die Einladungen rechtzeitig verschicken können, erbitten wir die **Vorschläge spätestens bis zum 30. Dezember 2019** im Rathaus, z. Hd. Frau Baresel/Frau Kirsten (Zimmer 1.04), Am Markt 1, 24782 Büdelsdorf.

Herzlichen Dank für Ihre Unterstützung!

Ihre	Ihr
Maike Wilken	*Rainer Hinrichs*
Bürgervorsteherin	Bürgermeister

BOLLMUS
BESTATTUNGEN

BENJAMIN AM DOLMEN 7-9
BOLLMUS 24782 BÜDELSDORF
BESTATTERMEISTER TELEFON 0 43 31 – 3 23 23
INFO@BOLLMUS-BESTATTUNGEN.DE
WWW.BOLLMUS-BESTATTUNGEN.DE

Einladung interessierter Bürgerinnen und Bürger zum 20. Stadtempfang

(gem) Liebe Büdelsdorferinnen und Büdelsdorfer,

die Stadt Büdelsdorf wird am **21. Februar 2020** ihren **20. Stadtempfang mit Sportlerehrung** ausrichten und möchte interessierten Bürgerinnen und Bürgern aus Büdelsdorf die Möglichkeit geben, daran teilzunehmen.

Schwerpunkt der Veranstaltung soll der rege Gesprächsaustausch mit Gästen aus Politik, Wirtschaft, Verwaltung und anderen wichtigen Institutionen, die das örtliche Gemeinwesen entscheidend bestimmen, sein. In diesem Rahmen sollen darüber hinaus Persönlichkeiten, die sich um das Gemeinwohl besonders verdient gemacht haben, sowie erfolgreiche Sportler, angemessen gewürdigt und geehrt werden.

Haben Sie Interesse, dann melden Sie sich bitte bis zum **30. Dezember 2019** persönlich im Bürgerbüro des Rathauses oder telefonisch (Tel.: 355–252/253) an.

Danach erhalten Sie eine schriftliche Einladung für max. 2 Personen.

Büdelsdorf, im November 2019

Herzlichst

Maike Wilken	*Rainer Hinrichs*
Bürgervorsteher	Bürgermeister

Polonaise mit Bürgervorsteherin und Bürgermeister

Die DRK-Helfer hatten Kuchen gebacken und bedienten die Gäste.

(br) Der strahlend blaue Himmel passte so richtig zur guten Stimmung der 130 Gäste auf dem Senioren-Herbstvergnügen des DRK Büdelsdorf am 30. Oktober. Aufgeschlossene Atmosphäre herrschte schon vor der Begrüßung durch Ulrich Pohl im Bürgerzentrum. „Hört mal 'n beten to", wünschte sich der Kassenwart bei dem Stimmenwirrwarr der Besucher, zu denen auch Bürgervorsteherin Maike Wilken, Bürgermeister Rainer Hinrichs, Uwe Giermann, Vorsitzender des Seniorenbeirates der Stadt, und Bernd Weiß, Leiter des Awo-Hauses, gehörten.

Pohl bedankte sich bei den 16 ehrenamtlichen DRK-Helfern, die das Herbstvergnügen ermöglicht haben. Besonders auffällig war die hübsche herbstliche Tischdekoration mit Erika-Töpfen, Astern, Kastanien, Äpfeln und Igeln aus Tonpapier. Auch für den Kuchen hatten die fleißigen Hände gesorgt. Käse-, Marmor- und Bratapfelkuchen sowie Streusel und Apfelschnitte ließen sich die Besucher bestens munden.

Während die Gäste Kaffee und die leckeren Kuchen genossen, wurden sie von dem Duo Peter & Peter aus Hamdorf, Peter Wommelsdorf und Peter Rösler, mit Musik und witzigen Sketchen unterhalten. „Lili Marleen", Seemannslieder und traditionell zum Abschluss „Guten Abend, gute Nacht" waren ganz nach dem Geschmack des Publikums. In bester Stimmung befanden sich auch die Repräsentanten der Stadt. Wilken und Hinrichs reihten sich in eine Polonaise ein und wagten sich auch aufs Tanzparkett.

Weihnachtskonzert des A-Cappella-Chores

(br) Als Motto seines diesjährigen Weihnachtskonzertes hat der A-Cappella-Chor Büdelsdorf eine Textzeile aus dem „Kalenderlied“ von Franz Grothe und Willy Dehmel ausgewählt. „Nun ist es bis Weihnachten nicht mehr lange hin“ heißt der Titel des Konzertes, das am **3. Advent, dem 15. Dezember, um 16.30 Uhr** in der Auferstehungskirche stattfindet.

Chorleiterin Isolde Hehn hat erneut viele stimmungsvolle neue, aber auch traditionelle Weihnachtslieder mit dem gemischten Chor einstudiert. Die Sänger wollen das Publikum mit Liedern wie beispielsweise „Weihnacht im Lichterschein“, „Zwei Spuren im Schnee“ oder „Träume unterm Christbaum“ auf Weihnachten einstimmen. Anne Röhler will die Zuhörer wieder mit einer humorvollen plattdeutschen Geschichte erfreuen.

Eintrittskarten gibt es im Vorverkauf ab 25. November bei der Vorsitzenden Heidrun Spindler (Tel. 80154) zum Preis von fünf Euro.

DRK-Kleiderkammer in neuem Glanz

Das Helferteam mit Renate Stock (v. l.), Birgit Schulze, Hannelore Kruse, Frauke Freiberg, Giesela Sallisch und Lotti Granatzki. Auf dem Foto fehlt Helga Dammann.

(wm) Sie strahlen über das ganze Gesicht. Die ehrenamtlichen Helferinnen der Kleiderkammer des DRK Büdelsdorf in der Neuen Dorfstraße 46 gegenüber der ehemaligen Emil-Nolde-Schule haben auch allen Grund dazu. Denn die beiden Räumlichkeiten der Kleiderkammer präsentieren sich in neuem Glanz. „Maler und Elektriker sind tätig gewesen, den Rest haben die sieben Helferinnen bewältigt“, erzählte Sprecherin Renate Stock.

Wände, Regale und Beleuchtung waren in die Jahre gekommen. „Die Kleiderkammer ist seit langer Zeit nicht mehr renoviert worden, das Team hat großartig mit angepackt“, zollte Kirsten Suhr Anerkennung. Nach Angaben des Vorstandsmitgliedes hat das DRK 3000 Euro in die Verschönerung investiert.

Sieben Wochen lang ist das Helferteam fleißig gewesen, hat den Handwerkern freie Bahn für ihre Arbeiten verschafft. Tische und Regale verschieben, Materialien ausräumen, aussortieren und einräumen sowie Säubern und Putzen listete Stock auf. „Jetzt macht es viel mehr Spaß, hier zu arbeiten“, war sich das Helferteam einig.

Die Kleiderkammer hat es sich zur Aufgabe gemacht, Bedürftige in Büdelsdorf zu unterstützen. „Wir sind für alle da, denen mit unserem Angebot geholfen werden kann.“ Stock warb dafür, dass Bedürftige eventuell vorhandene Hemmungen ablegen sollten. „Berührungsängste müssen wirklich nicht sein. Kommen Sie zu uns. Wir freuen uns, wenn wir helfen können.“

In der gut gefüllten Kleiderkammer lagern hauptsächlich Kleidungsstücke, sortiert für Frauen, Kinder und Männer. Darüber hinaus werden Spielzeug und Geschirr abgegeben. Nach Angaben von Suhr sind im vorigen Jahr knapp 18000 Teile an 431 Bedürftige ausgegeben worden. Die Kunden haben je nach Wert der Spende einen kleinen Obolus zu zahlen.

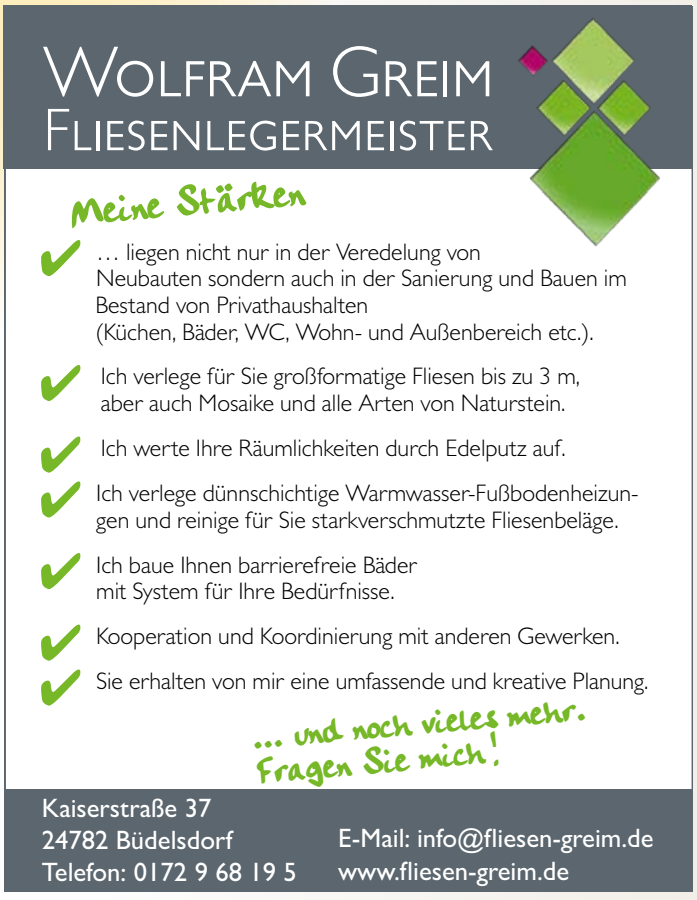
Die Kleiderkammer ist jeden Donnerstag von 14 bis 17 Uhr für Spender geöffnet. Bedürftige könne sich Ware an jedem ersten und dritten Dienstag im Monat von 14 bis 17 Uhr aussuchen.

Konzert: Musikanten der HHS experimentieren

(wm) „Ein Experiment.“ So nennt Ramona Könekamp die musikalische Veranstaltung der Heinrich-Heine-Schule (HHS) am 28. November um 19 Uhr in der Aula der Schule. Unter der Leitung der Musiklehrerin wollen 14 Schüler und mehrere Lehrer einen einstündigen Einblick in ihre musikalische Arbeit geben. Es ist das erste Konzert dieser Art in der HHS.

„Bunt gemischt durch alle Musikgattungen wird Musik erklingen“, kündigt Könekamp an. Die Schüler und Lehrer haben die freie Entscheidung in der Auswahl ihrer Liedstücke. Sie zeigen, was sie in ihrer Freizeit musizieren. „Wir wünschen uns, dass sich die Zuschauer darauf einlassen zu lauschen, was den Musikanten gefällt.“ Es soll eine Atmosphäre herrschen „so wie früher bei Franz Schubert“. Könekamp: „Früher war es üblich, sich gemütlich zu Hause oder im Salon zu treffen und den musikalischen Darbietungen sein Gehör zu schenken.“

Einlass ist ab 18.30 Uhr. Für einen kleinen Imbiss ist gesorgt. Der Eintritt ist frei. „Wir würden uns aber über eine Spende freuen“, sagte Könekamp. Das Geld soll verwendet werden für eine „Revue der 1920er Jahre“ am 19. März. Beteiligt ist das Ästhetische Profil Kunst, Musik und darstellendes Spiel- der HHS-Oberstufe.



„Jubilare engagieren sich mit Herz und Leidenschaft für Aco“

40-jähriges Betriebsjubiläum gefeiert: Hans-Julius Ahlmann (v. l.) Johanna Ahlmann, Angelika Petereit, Dörte Näve, Remi Mohn und Rainer Hinrichs.

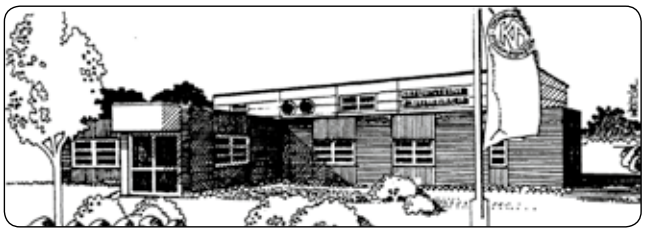
(wm) Das hat es in der 73-jährigen Geschichte der Aco-Gruppe noch nicht gegeben. Gleich vier Mitarbeiter haben im Jahre 1979 das Unternehmen, ein Weltmarktführer in der Entwässerungstechnik, die Arbeit aufgenommen und sind dort immer noch beschäftigt. Hans-Julius Ahlmann würdigte in einer Feierstunde am 29. Oktober im Direktorenhaus das 40-jährige Arbeitsjubiläum der Mitarbeiter Dörte Näve aus Fockbek, Angelika Petereit aus Büdelsdorf und Remi Mohn aus Lindau/Gettorf. Der Firmenchef überreichte ihnen zusammen mit Ehefrau Johanna gusseiserne Pfannen aus dem Aco-Werk in Kaiserslautern. Erwin Jankowski aus Rendsburg fehlte krankheitsbedingt.

In seiner Laudatio ließ Ahlmann das Berufsleben der Jubilare bei Aco Revue passieren. Angelika Petereit hat als Telefonistin begonnen, war zwischenzeitlich im Vertrieb tätig, war Sekretärin der Geschäftsführung und Kundenberaterin. Aktuell arbeitet die Jubilarin in der Buchhaltung. Sie erzählte: „Direktwahl gab es nicht. Alle Gespräche wurden über eine Wechselsprechanlage beauftragt und dann von der Zentrale vermittelt. Es gab drei Amtsleitungen mit Gebührenzähler. Für jedes Gespräch wurden die Gebühren erfasst und am nächsten Morgen der Geschäftsleitung vorgelegt.“

Dörte Näve hat am Stammsitz der Aco-Gruppe die Ausbildung zur Industriekauffrau absolviert. „Die Bestellungen wurden mit der Schreibmaschine geschrieben und per Post versendet, per Fernschreiben verschickt oder telefonisch erteilt.“ Schon bald danach hat die Fockbekerin im Einkauf gearbeitet. In diesem Bereich wird sie noch heute eingesetzt. Zum Aufgabengebiet gehört auch das Einkaufscontrolling.

Remi Mohn hat für Aco in der Polymerbetonproduktion die Welt bereist. In den 80er Jahren sorgte er bei seinem ersten Auslandsaufenthalt für die Ausbildung der Mitarbeiter in einem neuen Werk in England. Später hat er die Produktion in China aufgebaut sowie Kollegen in Australien, Frankreich und Italien angelernt. „In den letzten fünf Jahren war ich in Brasilien, Frankreich, Italien, China, Australien und England. Das macht immer noch Spaß. Ich hoffe, dass es so weitergeht“, sagte der Jubilar. Erwin Jankowski startete als Mitarbeiter der Polymerbetonproduktion. Montageaufgaben, Qualitätssicherung und aktuell als Former sind seine Aco-Stationen.

Rainer Hinrichs überbrachte die Glückwünsche für die Stadt Büdelsdorf. „Damit wollen wir die starke Verbundenheit zum Unternehmen und die Wertschätzung für die Jubilare ausdrücken“, sagte der Bürgermeister. Er spüre, dass sich die Jubilare mit Herz und Leidenschaft für Aco engagieren. „40 Jahre Treue zum Unternehmen, das ist vorbildlich in der heutigen Zeit und findet meinen vollsten Respekt.“ Die Betriebsratsvorsitzende Brundhild Schmidtke gratulierte ebenfalls und dankte den Jubilaren, „dass ihr so nette Kollegen seid“.



BOMBACH
GRANIT · MARMOR
Usedomstr. 10 · 24782 Büdelsdorf · Tel. 04331/3 76 91 · Fax 3 91 81
Alles aus Naturstein
● Küchenarbeitsplatten ● Fußbodenbeläge
● Treppenstufen ● Waschtischablagen
● Tischplatten ● Fliesen
● Fensterbänke ● Sitzbänke
● Brunnenanlagen ● Grabdenkmäler
● Quarzkomposite ● Betonwerkstein

Lille Gard
Ihr Stoffgeschäft in Rendsburg
Stoffe und Nähzubehör
für Dekoarbeiten und Bekleidung
Svenja Haseleu
Schlossplatz 1
24768 Rendsburg
04331 - 4379961
info@lille-gard.de
Öffnungszeiten:
Mo – Fr 10 – 18 Uhr
Sa 9 –14 Uhr

Im Falle eines Unfalls einfach gut versichert.

Ein Unfall darf Sie finanziell nicht belasten. Mit der Unfallversicherung der SIGNAL IDUNA sind Sie einfach gut versichert – rund um die Uhr und weltweit.

Generalagentur Henning Schietzel
Gorch-Fock-Str. 1, 24782 Büdelsdorf
Telefon 04331 30513

SIGNAL IDUNA
gut zu wissen

Winterdienst

Unsere Leistungen — Ihre Pflichten

Sehr geehrte Büdelsdorferinnen und Büdelsdorfer!

Der Winter steht bevor. Damit Sie auch bei Schnee und Eis gut und sicher auf den Straßen unterwegs sind, stehen die Einsatzkräfte und Räumfahrzeuge bereit und rücken sofort aus, wenn Schnee und Glätte zu erwarten sind.

Bitte stellen Sie sich im Alltag auf Schnee- und Glatteissituationen sowie auf winterliche Straßenverhältnisse ein. Passen Sie ihre Fahrweise an die winterlichen Fahrbahnverhältnisse an.

Um die Verkehrssicherheit zu erhalten, sorgt die Stadt dafür, dass Straßen, Wege, Plätze und Radwege im Ortsgebiet von Schnee und Eis freigehalten werden.

Die Grundstückseigentümerinnen und Grundstückseigentümer sind rechtlich dazu verpflichtet, den Schneeräum- und Streudienst an den an das Grundstück anliegenden

- Gehwegen,
- gemeinsamen (kombinierten) Geh- und Radwegen,
- begehbaren Seitenstreifen in Straßen, in denen es keine Gehwege gibt,
- Bushaltestellenbereichen und Fahrgastunterständen, die **nicht** durch einen Radweg vom Gehweg getrennt sind

sicher zu stellen.

Es dürfen auf Gehwegen grundsätzlich nur abstumpfende, salzfreie Streumittel eingesetzt werden, beispielsweise Sand.

Ausnahme: Bei Eisregen darf auch Streusalz eingesetzt werden.

Wann müssen Sie bei Schnee und Eis aktiv werden?

Zwischen 08.00 Uhr und 20.00 Uhr sollen Gehwege bei Schneefällen auf einer für den Fußgängerverkehr erforderlichen Breite **(1,50 m)** geräumt bzw. bei Glätte mit abstumpfenden Mitteln abgestreut sein. Nach 20.00 Uhr gefallener Schnee bzw. entstehende Glätte ist bis 08.00 Uhr des folgenden Tages zu beseitigen. Nachts besteht keine Räum- und Streupflicht.

Der Fahr- und Fußgängerverkehr darf durch Schneeberge nicht mehr als nötig behindert oder gefährdet werden. Deshalb meine Bitte an die Büdelsdorfer Bürgerinnen und Bürger, den geräumten Schnee lieber im Vorgarten ablagern, als in die Fahrbahnrinne. Danke für Ihre Mithilfe!

Kann ein anderer / eine andere Person den Winterdienst für mich übernehmen?

Ja. Wenn Sie selbst den Winterdienst nicht ausführen können, sorgen Sie bitte dafür, dass eine andere geeignete Person, das kann der Nachbar sein oder eine von Ihnen beauftragte Firma, die anfallenden Arbeiten ausführt. Allerdings verbleibt die Verantwortung für die Durchführung bei Ihnen als Anlieger.

Nach der städtischen Straßenreinigungssatzung besteht die Möglichkeit, sich unter bestimmten Voraussetzungen vom Winterdienst befreien zu lassen.

Darauf sollten Sie immer achten:

Denken Sie bitte auch an „unsere Männer von der Müllabfuhr". Halten Sie die Transportwege für die Abfallbehälter frei und sorgen Sie bitte für einen schneefreien und sicheren **Zugang zu den Mülltonnen.** Die Müllwerker sind Ihnen dankbar.

Bitte parken Sie ihr Auto im Winter immer so, dass die Räumfahrzeuge und die Müllfahrzeuge die Straßen gut passieren können. Bitte halten Sie eine Mindestdurchfahrtsbreite von 3,00 m ein.

Räum- und Streupflichten der Kommunen – Was macht die Stadt Büdelsdorf?

Der Winterdienst auf Büdelsdorfs Straßen wird von der Firma Rüchel-Plöhn, Holzbunge, durchgeführt.

Es gibt einen Räum- und Streuplan der regelt, in welcher Reihenfolge geräumt und gestreut wird. Der Räum- und Streuplan ist auf der Homepage der Stadt Büdelsdorf unter www.buedelsdorf.de „Aktuelles" veröffentlicht. Sie können ihn auch im Rathaus während der Dienstzeiten einsehen.

Die ausführende Firma beseitigt gefallenen Schnee und Glätte grundsätzlich zwischen 05.00 Uhr und 20.00 Uhr auf:

- Fahrbahnen der Straßen,
- Radwegen,
- Fahrbahnüberquerungen (Fußgängerüberwege, Kreuzungsbereiche),
- Öffentlichen Plätzen,
- Busspuren,
- Bushaltestellen, die durch einen Radweg vom Gehweg getrennt sind.

Öffentliche Straßen mit besonders gefährlichen Fahrbahnstellen und hohem Verkehrsaufkommen werden zuerst geräumt bzw. abgestreut. Nachrangig werden die Nebenstraßen bedient.

Bitte haben Sie Verständnis dafür, dass die Winterdienstfahrzeuge nicht überall zur gleichen Zeit sein können.

Zwischen 22.00 Uhr und 05.00 Uhr findet in Büdelsdorf grundsätzlich kein städtischer Schnee- und Räumdienst statt.

Streugutbehälter

Als Serviceleistung bietet die Stadt Büdelsdorf ihren Bürgerinnen und Bürgern die Möglichkeit, sich kostenlos mit Sand für den Privatgebrauch zu versorgen. Die öffentlich zugänglichen Streugutkästen finden Sie auf dem **Parkplatz des Regionalen Bürgerzentrums und auf dem Parkplatz Freibad, Hermann-Ehlers-Platz.**

Wer hilft bei offenen Fragen weiter:

Der Fachbereich Bauen und Umwelt der Stadt Büdelsdorf, Telefon 355-423 und 355-425 sowie das Bürger- und Sozialbüro der Stadt Büdelsdorf, Telefon 355-251.

Meine Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter nehmen Ihre Anrufe gerne entgegen und leiten evtl. Beschwerden und Anregungen weiter.

Büdelsdorf, den 01.11.2019
Stadt Büdelsdorf
- Der Bürgermeister -
Fachbereich Bauen und Umwelt

Adventsfeier der „Siedler"

(br) Die Adventsfeier der Siedlergemeinschaft Büdelsdorf findet am **7. Dezember, 15 Uhr,** im kirchlichen **Gemeindehaus Ost,** Berliner Straße, statt. Eingeladen sind die Senioren und Rentner mit Partner. Nach der Kaffeetafel mit selbstgebackenem Kuchen der Frauengruppe werden Mitglieder für ihre langjährige Mitgliedschaft geehrt.

Einfach günstig drucken.
Von der Visitenkarte bis zum Poster.
Offset- oder Digitaldruck.
Für Privat und Gewerbe.
Druckerei Aug. Osthoff
Hollerstr. 19 · 24782 Büdelsdorf · Tel. 04331-31216
www.druckerei-osthoff.de

Hochzeit, Jubiläum, Verabschiedung ...
... für besondere Anlässe
ein besonderer Wagen mit Chauffeur
AVB Classics
AVB GmbH Wind Engineering
Bereich AVB Classics
Fehmarnstraße 16-18
24782 Büdelsdorf
Telefon 0 43 31 / 7 70 68-0
info@avb-classics.de
www.avb-classics.de

AVB StickArt
Wir besticken:
Poloshirts · T-Shirts · Caps · Handtücher
Oberhemden · Banner · Logos u.v.m.
professionell in Top-Qualität.
Jenny Teipelke
24782 Büdelsdorf · Fehmarnstraße 16-18
fon: 04331-7706833 · e-mail: j.teipelke@avb-germany.com
www.avb-stickart.de

Persönliche Rekordzeit für Abonnementssieger Pascal Dethlefs

Start-Ziel-Sieg für die Nummern 1 und 97 mit großem Vorsprung im Hauptlauf: Pascal Dethlefs siegte bei den Männern, Natalie Jachmann bei den Frauen.

Sie waren die Schnellsten beim Zwergensprint: Tony Lucyga (v.l.), Hanna Wichmann, Zoey Detlefs und Sophie Brosius.

(wm) Konkurrenzlos – So verlief der Hauptlauf für Pascal Dethlefs (36) und Natalie Jachmann (28), beide TSV Glücksburg 09, beim 30. Eiderlauf der SG Athletico Büdelsdorf. Der Abonnementssieger über die Strecke von 11,1 km überlief die Ziellinie auf dem Marktplatz in der Zeit von 34:27 Minuten, seine Ehefrau bewältigte die Strecke in 40:19 Minuten.

Dethlefs siegte nicht nur zum 13. Mal im Hauptlauf. Der 36-Jährige, ehemals Sportler der SG Athletico, verbesserte seine persönliche Rekordzeit von 35:55 Minuten aus dem Jahr 2012 und unterbot auch den 20 Jahre alten Rekord des Männerjahrgangs 35 um rund zwei Minuten. „Ich habe mich gut gefühlt und wollte Bestzeit laufen. Ich habe alles gegeben." Der Sieger, in diesem Jahr Deutscher Meister M 35 über die Distanz von zehn Kilometern, übernahm vom Start an die Führung und baute sie gegenüber dem Zweiten Philip Rusch (38:26 Minuten) auf etwa einen Kilometer aus.

Vor ihrem Start-Ziel-Sieg hatte sich Natalie Jachmann vorgenommen, die Zeit ihrer jahrelangen Mitstreiterin Anke Tiedemann (Kiel) zu toppen. Deren Zeit von 40:01 Minuten aus dem Jahre 2005 verpasste die 28-Jährige um 18 Sekunden. Von der Bestzeit, die Kirsten Herzberg (LBV Phönix Lübeck) laut SG-Homepage mit 38:20 Minuten im Jahre 1991 aufgestellt hat, waren beide Läufer ein gutes Stück entfernt. Jachmann war sich sicher, dass sie unter 40 Minuten gelaufen wäre, wenn nicht ein Handicap eingetreten wäre. „Ich hatte auf den letzten zwei Kilometern Magenschmerzen, mehr ging nicht."

Sie nahmen am Eiderlauf erstmals teil und siegten. Über die Strecke von 5,6 km war Yannick von Soosten aus Kiel in der Zeit von 17:46 Minuten am schnellsten. Als erste Frau erreichte Corinna Beck (SG TSV Kronshagen/Kieler TB) in 22:01 Minuten die Ziellinie und wurde Zehnte im Gesamtfeld.

Beim Zwergenlauf über 1,5 km spurtete der Nachwuchs los, als wenn jeder gewinnen wollte. Da war es nicht verwunderlich, dass die schnellsten vier Läufer kurz hintereinander auf dem Marktplatz eintrafen. Der Vorjahreszweite Tony Lucyga (9) vom TSV Flintbek siegte in 5:49 Minuten, auf den nächsten Plätzen folgten Zoey Detlefs (SG Athletico/5:56), Hanna Wichmann (SG Athletico/5:57) und Sophie Brosius (Delingsdorf/6:05). „Ich wollte unbedingt gewinnen und habe mich verausgabt", sagte der Sieger. Seinem Spurt über 100 Meter war auch Zoey nicht gewachsen. Die Zehnjährige hängte auf den letzten 50 Metern Hanna, ihre beste Freundin, ab.

208 Sportler im Hauptlauf, 167 im Jedermannlauf und 42 beim Zwergenspint – mit 418 Anmeldungen, davon 348 laut Liste gestartet, war Manfred Bartsch zufrieden. „Es ist alles bestens gelaufen", sagte das Mitglied des Organisationsteams. Das Startzeichen gab jeweils Maike Wilken. „Die Stadt Büdelsdorf unterstützt den Eiderlauf gerne", betonte die Bürgervorsteherin.

Schlaganfall-Informationstag

Größter Risikofaktor ist der Bluthochdruck

Niklas Meyer erläutert Karin und Ulrich Papke Alltagshilfen nach einem Schlaganfall.

(wm) Die Botschaft von Prof. Dr. Ulrich Pulkowski war unmissverständlich. „Beim Schlaganfall zählt jede Sekunde. Scheuen Sie sich nicht, in der Akutphase die Telefonnummer 112 anzurufen. Sie gehören dann ins Krankenhaus und haben beim Hausarzt nichts zu suchen“, sagte der Chefarzt der Neurologie mit Stroke-Unit in der Imlandklinik in Rendsburg. Der Professor gehörte zu den Referenten des vierstündigen Schlaganfall-Informationstages am 2. November im Bürgerzentrum mit hochkarätig besetztem Expertenfeld aus dem Gesundheitswesen. Veranstalter war der Verein Gesundheits- und Präventionsregion im Kreis Rendsburg-Eckernförde mit Sitz in Büdelsdorf, der unter der Marke „Gesund am NOK“ mit Verbundpartnern tätig ist.

In seinem knapp 30-minütigen beeindruckenden und verständlichen Vortrag unter dem Titel „Schlaganfall – Die ersten Stunden sind entscheidend?“ machte Pulkowski vor nur 35 Zuhörern (!) zunächst deutlich, dass die Patienten am besten in den ersten Sekunden nach dem Schlaganfall in die Hände einer Stroke-Unit, einer Schlaganfall-Spezialstation, gehören. Der Professor hob die Dimension der Schlaganfallbetroffenen hervor. „Im Rendsburger Krankenhaus haben wir jeden Tag drei neue Fälle.“ Weitere Zahlen folgten. „In Deutschland gab es im vorigen Jahr 3265 Verkehrstote und 80000 Schlaganfalltote.“

Der Professor zählte Alarmsignale auf: Arme und Beine kribbeln, Veränderungen im Bereich der Mundwinkel, Lähmungen an den Armen. Wenn eines dieser drei Dinge auftrete, liege ein Zeichen für einen Schlaganfall vor. „Rechtzeitig erkannt, könnten Schlaganfälle um 80 Prozent reduziert werden.“ Größter Risikofaktor sei der Bluthochdruck, aber auch Rauchen, Übergewicht und wenig Bewegung seien „Förderer“ eines Schlaganfalles.

Dr. Martin Peller sprach von einem extrem komplexen Störungsbild, das der Schlaganfall hinterlässt. In seinem Vortrag befasste sich der Chefarzt der Neurologie der Rehaklinik Damp mit dem Thema „Schlaganfall – Behandlung in der Rehabilitation“. Es gehe darum, Defizite durch therapeutische Leistungen zu minimieren. „Es geht um Lebensqualität.“ Zum Reha-Programm würden Bewegungs- und physikalische Therapie, Alltagstraining, Ernährung, Entspannungsverfahren sowie soziale und berufliche Integration gehören.

Das Veranstaltungsprogramm im Bürgerzentrum rundeten Info-Stände und Angebote von Leistungserbringern im Rahmen der ambulanten Therapie und Gesundheitsförderung, auch aus Büdelsdorf, ab. Stefanie Meyer von der Park-Apotheke zeigte den Besuchern, wie Blutdruckmessgeräte sachgemäß bedient werden. Niklas Meyer von O.T.N. Orthopädietechnik Nord zeigte Hilfsmittel, mit denen körperliche Defizite ausgeglichen werden können. Wolfgang Bruhn informierte über Physiotherapien in der Villa Vitalis auf. Vanessa Lang und Udo Klee gaben einen Überblick über Leistungen der Atlas BKK Ahlmann.

Nach der Begrüßung durch den Vereinsvorsitzenden Thomas Fröber hob Rainer Hinrichs die Bedeutung der Marke „Gesund am NOK“ hervor. „Wir haben es geschafft, dass die Entwicklungsagentur des Lebens- und Wirtschaftsraumes Rendsburg mit ihren 13 Gemeinden im Verein vertreten sind.“ Büdelsdorfs Bürgermeister sagte auch: „Gesundheit ist bei uns im Rathaus Chefsache.“

Kirche in Büdelsdorf & Rickert
November 2019 · 48. Jahrgang · Herausgeber: Kirchengemeinderat der Ev.-Luth. Kirchengemeinde · 24782 Büdelsdorf · Berliner Straße 20 · Tel. (04331) 49229-0 · www.kibur.de

Herbstmarkt 2019

Auch in diesem Jahr konnte sich unser Herbstmarkt mit seiner jungen Tradition großer Beliebtheit erfreuen. Eingeläutet wurde er mit einem bunten Gottesdienst. Die Kitakinder hatten ein kleines Musical zu der Geschichte „Frederick" eingeübt und vorgetragen. Kleine Mäuse, die für den Winter Vorräte sammeln. Nur eine Maus nicht: Frederick. Er sammelt Sonnenstrahlen, Farben, Worte. Das sind seine Vorräte für die langen, kalten und grauen Wintertage.

„Der Mensch lebt nicht vom Brot allein." – Eine sehr bekannte Redensart. Man benutzt sie oft scherzhaft, wenn man etwas ganz besonderes zu essen bekommt. Aber der Ausspruch Jesu geht noch weiter: „Der Mensch lebt nicht vomBrot allein, sondern von jedem Wort, das Gott spricht." Wir Menschen sorgen uns oft um „unser Brot",um das, was wir meinen unbedingt zu brauchen: In der Schule brauchen wir teure Kleidung, um mithalten zu können, als Erwachsene ein schnelles Auto, ein großes Haus oder einen ansehnlichen Job.

Jesus dagegen sagt: Essen und Kleidung sind wichtig, genauso wie ein Dach über dem Kopf und einen Beruf. Aber: Es gibt noch andere Dinge, die wir zum leben brauchen. Es gibt wichtigere. Der Mensch lebt von jedem Wort, das Gott spricht. – Das ist das, was man nicht unbedingt als „lebensnotwendig" bezeichnet. Aber das sind die Dinge, die das Leben lebenswert machen. Die Sonne, Wärme und Liebe im Umgang der Menschen miteinander machen das Leben schöner. Freundliche Worte und Gesten, fröhliche Lieder, gemeinsames Lachen machen das Leben bunter.

Das ist ganz besonders dann wichtig, wenn es einem nicht so gut geht. In den Zeiten, in denen die eigenen Vorräte aufgebraucht sind. In denen es kälter und dunkler in meinem Leben wird.

Dann ist es gut sich an das Schöne, Bunte und Fröhliche des Lebens das auch von Gott kommt zu erinnern!

Im Anschluss an den Gottesdienst gab es im Hof, dem Gemeindehaus und der Kita reichlich zu entdecken. Wer von Stockbrot, Brautwurst und leckerer Kürbissuppe nicht satt wurde, konnte einen der zahlreichen Kuchen und Torten probieren. Ein Flohmarkt und die Tombola zogen besonders die Kinder an. In der Kirche konnten Jung und Alt auf einem Bullen reiten. Und in der Kita die ersten Weihnachtedekorationen und Geschenke kaufen.

Das Fest war wunderschön. Ein Gewusel und Miteinander, wie es sich eine Gemeinde nur wünschen kann! Wir danken unseren Kitamitarbeitenden, die so viel Energie, Zeit und Ideen in diesen Tag gesteckt haben. Allen Ehrenamtlichen, mit ihrem Engagement und den vielen Konfis, die an diesem Tag wirklich tolle Unterstützung waren! Wunderbar, dass es euch und Sie gibt!

Und so können wir uns schon auf den nächsten Herbstmarkt 2020 freuen.

Herzliche Einladung zum

Festgottesdienst
von Brot für die Welt in Rendsburg

01. Dezember 2019, um 10:00 Uhr
(Einlass bis spätestens 9:45 Uhr)
in der Christkirche, Prinzenstr. 13, 24768 Rendsburg

Seit 60 Jahren setzt sich Brot für die Welt für die Überwindung von Hunger, Armut und Ungerechtigkeit in der Welt ein. Gemeinsam mit seinen Partnern trägt Brot für die Welt dazu bei, dass arme und ausgegrenzte Menschen aus eigener Kraft ein Leben in Würde führen können. Am 1. Advent eröffnet Brot für die Welt die 61. Aktion unter dem Thema „Hunger nach Gerechtigkeit" mit einem großen Festgottesdienst in der Christkirche in Rendsburg und lädt Sie hierzu herzlich ein. Der Festgottesdienst wird von der ARD live im Fernsehen und per Livestream übertragen. Brot für die Welt freut sich auf Sie!

24. November ist
Ewigkeitssonntag/Totensonntag

Die Namen unserer Verstorbenen werden genannt

Im Gottesdienst am Ewigkeitssonntag bzw. Totensonntag am 24.11. um 10.00 Uhr in der Auferstehungskirche gedenken wir unserer Verstorbenen. Seit einigen Jahren verlesen wir die Namen unserer Verstorbenen und entzünden eine Kerze für jeden. Diejenigen, die aus unserer Gemeinde im zurückliegenden Jahr verstorben sind, werden verlesen.

Wer Namen genannt haben möchte, die nicht bei uns oder bereits vor längerer verstorben sind, teile uns das gerne mit! Wir werden auch diese Namen mit aufrufen und eine Kerze entzünden. Bitte teilen Sie Ihre Namenswünsche dem Kirchenbüro (info@kibur.de, 04331/49 229-0) oder den Pastoren mit.

Weltgebetstag 2019
Vorbereitungstreffen am 05.12.2029

Auch im kommenden Jahr möchten wir am 06. März 2020 wieder den Gottesdienst zum Weltgebetstag in Büdelsdorf feiern. 2020 ist

Simbabwe das Partnerland für den weltumspannenden Gebetstag. Um diesen Abend mit Gottesdienst und anschließendem Beisammensein vorzubereiten, laden wir herzlich alle Interessierten zum Vorbereitungstreffen am Donnerstag, den 05.12.2019 um 19.30 Uhr in das Gemeindezentrum Berliner Straße 20 ein.

Ein kurzer Ausblick auf die Weihnachtsgottesdienste

Heilig Abend

14.30 Uhr: **Krippenspiel** (Pastorin Christiane Zimmermann-Stock, Teamer und Krippenkinder) **Auferstehungskirche**
16.00 Uhr: **Christvesper** (Pastorin Josephine Teske), **Kreuzkirche**
17.00 Uhr: **Christvesper** (Pastor Michael Grabarske), **Auferstehungskirche**
22.30 Uhr: **Christmette** (Sabrina Müller und Pastor Michael Grabarske), **OBS Rickert**

Erster Weihnachtsfeiertag

10.00 Uhr: **Gottesdienst** (Pastorin Josephine Teske), **Auferstehungskirche**

Am zweiten Weihnachtsfeiertag

laden wir in die umliegenden Gemeinden ein.

Impressum
Das Grüne Blatt erscheint einmal monatlich in der Büdelsdorfer Rundschau, es liegt auch in den Gemeindehäusern aus. Verantwortlich: Pastorin Christiane Zimmermann-Stock. Herausgeber und presserechtlich verantwortlich: Der Kirchengemeinderat, Berliner Straße 20, 24782 Büdelsdorf. Mail: info@kibur.de. Weitere Informationen auf: kibur.de. Telefon: 04331/49 229-0. Das nächste Grüne Blatt erscheint Mitte Dezember 2019.

Herzlich willkommen zu unseren Gottesdiensten!

Sonntag, 17. November	10.00 Uhr	Auferstehungskirche **Gottesdienst zum Volkstrauertag** mit Bürgervorsteherin Maike Wilken und Pn. Zimmermann-Stock
Sonntag, 24. November	10.00 Uhr	Auferstehungskirche **mit Abendmahl** **Gottesdienst zum Ewigkeitssonntag** mit Pn. Zimmermann-Stock und Pn. Teske
Sonntag, 01. Dezember	10.00 Uhr	**Christkirche in Rendsburg** Zentraler Gottesdienst in der Christkirche zur **Eröffnung der 61. Aktion „Brot für die Welt“**
Sonntag, 08. Dezember	10.00 Uhr	Auferstehungskirche Pastor Michael Grabarske
Sonntag, 08. Dezember	10.00 Uhr	Ortsbegegnungsstätte Rickert **Familiengottesdienst** mit Pn. Zimmermann-Stock und dem Team Sternschnuppe
Sonntag, 15. Dezember	10.00 Uhr	Auferstehungskirche **mit Abendmahl** **Gottesdienst zur Verabschiedung von Frauke Andersen**
Freitags 29. November, 13. Dezember, 27. Dezember	**15.00 Uhr**	**Andachten im Haus Am Park**

KIBUR WORT

Liebe Leser*innen,
November. Ein grauer Monat. Nicht nur wegen unseres Wetters hier im Norden. Nein, weil alles erzählt vom Sterben und Vergehen: kahle Bäume, Volkstrauertag, der Ewigkeitssonntag.
Ich gewöhne mich ehrlich gesagt nur schlecht daran. Mein Kopf sagt: Das gehört zum Leben dazu!
Mein Herz aber tut weh. Es sehnt sich nach Dauer, Bleiben und einem Zuhause.
Der Prediger Salomo aus dem AltenTestament sagt: „Gott hat den Menschen die Ewigkeit ins Herz gelegt.“ Die Ewigkeit ins Herz tragen: Ahnen, dass es mehr als ein Heute gibt. Träumen von dem, was hinausweist über mich und die Welt. Hoffen, dass das Leben stärker ist als der Tod. Wie soll ich mich da an das Ende gewöhnen? An Sterben, Vergehen und Abschied nehmen? Jeder Tod reißt eine Wunde auf. Und oft bleibt ein Stachel im Herzen. Doch es ist eben auch ein Geschenk. Nur uns Menschen gegeben. Denn mit der Ewigkeit im Herzen lebe ich nicht nur im Augenblick. Ich weiß um das Gestern. Kann mich erinnern. Lachen - Weinen. Kann die Zukunft erträumen. Das Sterben bleibt mir fremd, mit der Ewigkeit aber mache ich mich gerne vertraut. Sie ist mir nahe, ist in meinem Herzen. Ich könnte mich gewöhnen an sie.
November! Meine Freundin ist schwanger. An den kahlen Bäumen wachsen die ersten Knospen. Ich ahne den Frühling. Das neue Leben. Träume Gottes Traum vom Leben, das siegen wird über Schmerz und Tod.
So wünsche ich auch Ihnen, dass Sie in dieser Hoffnung durch den November gehen können.

Pastorin Josephine Teske

Freud und Leid

Aus datenrechtlichen Gründen werden die Namen nur in der gedruckten Version veröffentlicht.

Käpt'n Blaubär, Piraten, Dinosaurier und Feuerwehrautos

100 Kinder fieberten dem Laternenumzug entgegen.

(wm) Die Laternen wurden noch einmal aufgerichtet, die Kerzen angezündet, und dann konnte sich der Laternenumzug der Jugendwehr der Freiwilligen Feuerwehr Büdelsdorf mit 100 Kindern in Begleitung von mehr als 200 Eltern und Großeltern am 19. Oktober pünktlich um 18.15 Uhr in Bewegung setzen. Zuvor hatte Jugendwartin Svenja Tschirne das Signal zum Aufbruch gegeben. Das wurde auch Zeit, denn der Himmel öffnete ungemütlich seine Schleusen.

18 Kinder und Jugendliche der Wehr gaben mit ihren Fackeln dem Umzug bei einbrechender Dunkelheit eine feurige, stimmungsvolle Atmosphäre. Für musikalische Begleitung sorgte das Fanfarencorps der FT Eider Büdelsdorf unter der Leitung von Stephan Bluhm. *„Laterne, Laterne", „Komm ich geh mit meiner Latern"* und Schlager hatten die Musiker mitgebracht. Zwecks Sicherheit war das Polizeirevier Rendsburg zur Stelle. Bernd Lück und Dieter Peters genossen letztmalig den auch für sie angenehmen Termin. „Wir gehen bald in Ruhestand", gaben beide Beamte bekannt.

Mit großen Augen wartete Max Lorenz aus Büdelsdorf auf das Startzeichen. Der Sechsjährige, zum vierten Mal dabei, hatte eine Laterne mit Piratengesichtern gebastelt. „Ich singe gerne Laternelieder, und die Fackeln gefallen mir auch sehr gut", sagte der Büdelsdorfer. Angelika Rahf aus Büdelsdorf war mit Enkel Kayler aus Rendsburg gekommen. Käpt'n Blaubär, Piratenflagge, Steuerrad und Segel zierten den mit der Oma gebastelten Lampion. „Ich finde den Laternenumzug mit so vielen Kindern gut", verriet der Siebenjährige. Selbst gefertigte Dinosaurier, Einhörner und Feuerwehrautos sowie Sonne, Mond und Sterne waren am häufigsten als Laterne zu sehen.

Für Svenja Tschirne war es erneut eine gelungene Veranstaltung. „Es war toll, wie die Kinder trotz des Regens durchgehalten und sich anschließend noch gestärkt haben", stellte die Jugenwartin fest. Nach der Rückkehr zur Feuerwache gab es Grillwurst, Kinderpunsch und Kaltgetränke. Und auch erstmals einen Crêpes-Stand. „Der war sehr gefragt." Fünf Betreuer der Jugendwehr und sechs Aktive unterstützten den Laternenlauf.

Kfz-Meister-Fachbetrieb Kruse

AUTO MOBIL MEISTERWERKSTATT

Usedomstraße 3
24782 Büdelsdorf
Telefon: (0 43 31) 3 64 54
Fax: (0 43 31) 33 37 86
E-Mail: info@werkstattkruse.de
Web: www.werkstattkruse.de

- HU/AU
- Klimatechnik
- Fehlerdiagnose
- Inspektion
- Karosserie
- Lack
- Autoglas
- Reifenservice

Jutta Delrieux
Hypnose & Energiearbeit

- Rauchentwöhnung
- Gewichtsreduzierung
- Handauflegen

www.hypnose-delrieux.de · Tel. 0176 / 344 81 660

Teppichhaus
Dr. Ali Taghizadeh

Dr. Ali

Ihr Spezialist seit 1975 in Rendsburg

Kostenloser Hol-u. Bringdienst in ganz Schleswig-Holstein!

Hauseigene Teppichwäscherei vor Ort in Rendsburg

Biologische Wäsche ausschließlich auf traditionelle Art - mit Wasser und spezieller Kernseife - garantiert ohne Chemikalien

Teppichboden - u. Polsterreinigung

Fachmännische Reparatur der Fransen u. Kanten

Nachknüpfen von Löchern und Rissen

Originalgetreue Restaurationen

Kirchenstraße 7
24768 Rendsburg
Tel.: 043 31 / 2 89 07
www.dr-ali.de

Kompetenz in Sachen Freizeit seit 1992

- **Verkauf** von über 300 Neufahrzeugen der Marken
  LMC carado Hobby HYMER ERIBA CROSSCAMP KNAUS
- **An- und Verkauf** von gebrauchten Wohnwagen und Reisemobilen aller Marken
- **Vermietung** von über 100 Reisemobilen und Wohnwagen
- **3 Servicewerkstätten** mit über 30 Servicetechnikern
- **Zubehörshop** & 2 Indoor-Vorzeltausstellungen
- **2 Reisemobilstellplätze** direkt am Nord-Ostsee-Kanal
- **Campingplatz** Camping Mitte (bei Flensburg)

caravanpark Spann...an
Kompetenz in Sachen Freizeit seit 1992

Caravanpark Spann . . . an GmbH & Co. KG
Werner-von-Siemens-Str. 2 · 24783 Osterrönfeld · www.spann-an.com

CDU: Ortsumfahrung und ÖPNV-Angebot verbessern

(br) Nach mehr als 20 Jahren ehrenamtliche Mitarbeit als Beisitzerin ist Marianne Tinsen aus dem Vorstand der CDU Büdelsdorf ausgeschieden. Maike Wilken bedankte sich im Namen des Vorstandes bei ihr sehr herzlich für das jahrzehntelange Engagement. „Mit Deiner offenen und liebenswürdigen Art hast Du die Vorstandsarbeit bereichert. Du hast Dich stets für die Interessen Deiner Mitbürger eingesetzt und darauf geachtet, dass die CDU nah am Bürger ist“, sagte die Ortsvorsitzende auf der Mitgliederversammlung am 22. Oktober. Zum Nachfolger wählte die Versammlung Leon Schwark.

HAIR & fun
Inh. Tatjana Lerke
Brandtstraße 10 · 24782 Büdelsdorf
Telefon 3 13 27

Inhaltlich habe sich die Versammlung mit verschiedenen Büdelsdorfer Themen befasst. Nach wie vor stehe die Verwirklichung einer Ortsumfahrung Rendsburger Ring auf der Agenda der CDU Büdelsdorf. „Doch bis es so weit ist, dürfen die Hände nicht in den Schoß gelegt werden. Im Sinne umweltfreundlicher Mobilität soll u. a. das ÖPNV-Angebot verbessert, der Radverkehr gestärkt und um Angebote wie Leihräder erweitert werden“, heißt es in der Pressemitteilung. Außerdem soll die Chance zur Verbesserung des Verkehrsflusses und somit die Entlastung der Anwohner an der B 203 ergriffen werden, indem z. B. eine bessere Ampelschaltung umgesetzt wird.

Mit großer Hoffnung blicke die CDU auf die Dezember-Sitzung der Stadtvertretung. Dann soll der endgültige Beschluss für den Neubau des maroden Grundschultraktes, der ehemaligen Bertolt-Brecht-Schule, gefasst werden. „Es ist an der Zeit, da waren sich die Mitglieder einig, endlich Nägel mit Köpfen zu machen und das Vorhaben zu beginnen. Der Schulneubau ist eine wichtige Investition in die Zukunft“, teilt Wilken mit. Abschließend berichtete der CDU-Landtagsabgeordnete Hans Hinrich Neve aus der Landespolitik.

Dr. Junge & Riedel
Rechtsanwälte und Notar
Dr. Ralph Junge (Bordesholm)
Rechtsanwalt und Notar
Fachanwalt für Arbeitsrecht
Fachanwalt für Erbrecht
Stephan Riedel (Wilster)
Rechtsanwalt
Fachanwalt für Sozialrecht
Timo Werner
Rechtsanwalt
Schwerpunkte:
Verkehrs-, Miet- und Wohnungseigentumsrecht
Termine nach Vereinbarung
Telefon: 0 43 31 / 35 01-0
Fax: 0 43 31 / 35 01-11
www.ra-t-werner.de
E-Mail: info@ra-t-werner.de
Am Markt 5 · 24782 Büdelsdorf

iTR Industrie-Technik GmbH
Stahlbau – Vorrichtungsbau – Zerspanung
Wir sind spezialisiert auf die individuelle Einzel- oder Serienfertigung in den Bereichen:
- Stahlbau
- CNC-Zerspanung
- Vorrichtungsbau und allgemeiner Maschinenbau

Am Kreishafen 17 | Tel. 0 43 31/46 75-0 | E-Mail: info@itr-rendsburg.de
24768 Rendsburg | Fax 0 43 31/46 75-11 | www.itr-industrie-technik.de

REWE
IM RONDO
IN BÜDELSDORF
NEU
SUSHIBAR

SALATBAR

HEIßE THEKE

FISCHTHEKE

ANTIPASTI

PRÄSENTKÖRBE

100 Jahre Wisser GmbH

„Optimale Lösungen und hochwertige Handwerksarbeit“

Sie haben insgesamt 36 Jahre die Erfolgsgeschichte der Fa. Wisser geprägt: Karl-Heinz Gieseler (v. l.) sowie Nicole und Stefan Schubel.

(wm) Traditionsbetriebe in Büdelsdorf haben sich über die Region hinaus einen Namen gemacht. Diese Anerkennung kann auch die Wisser GmbH in der Hollerstraße 105 für sich beanspruchen, die zu den vier ältesten noch bestehenden Unternehmen in Büdelsdorf gehört. Der Betrieb für Handel und Montage von Bauelementen besteht am 1. Dezember 100 Jahre. Nicole (46) und Stefan Schubel (49) haben den Spezialisten für Fenster und Türen am 1. November 2010 übernommen.

„Der Vater meines Schwiegervaters muss ein sehr mutiger Mann gewesen sein, vor 100 Jahren, ein Jahr nach dem Ende des 1. Weltkrieges, einen Betrieb zu eröffnen“, meint Karl-Heinz Gieseler. Der 77-Jährige hat zusammen mit Ehefrau Helga, der Enkelin des Firmengründers, am 1. Januar 1978 die Firma übernommen. Sein Schwiegervater Ernst hat Franz Wisser im Jahre 1947 abgelöst. Vom 1. Januar 2006 bis 31. Oktober 2010 führte Sascha Alberti das Unternehmen.

Der erste Firmensitz befand sich in der Büdelsdorfer Brandtstraße und war eine Bau- und Möbeltischlerei mit Sarglager, hat Gieseler wie auch weitere Entwicklungen dem Archiv entnommen. Im Jahre 1927 hat Franz Wisser am heutigen Standort ein Zwei-Familienhaus mit Tischlerei gebaut. Umbauten und die Betriebserweiterung zur Möbelhandlung folgten 1955. Nach der Betriebsübernahme haben Karl-Heinz und Helga Gieseler den Möbelhandel wegen der Konkurrenz großer Möbelhäuser aufgegeben.

Die weitere Entwicklung wurde im Jahre 1979 durch den Ausbau der Hollerstraße als Zubringer zur Autobahn begünstigt. „Wegen der zu erwartenden höheren Lärmbelästigung bekamen alle Hausbesitzer in der Hollerstraße hohe Zuschüsse für den Einbau von Kunststoff-Lärmschutzfenstern“, erinnert sich Gieseler. In der Folgezeit sorgte der Einbau von Kunststofffenstern und -türen für volle Auftragsbücher, hinzu kamen Wintergärten. „Dankbar denke ich an die Zeit der Zusammenarbeit mit der Baugenossenschaft Mittelholstein zurück, die unser größter Auftraggeber war“, sagt Gieseler.

Seit 1985 ist Stefan Schubel im Tischlerhandwerk tätig, seit 1988 bei Wisser. Auf Rat seines Vaters habe er sich seinerzeit bei Gieseler beworben. „Geh da mal hin, das ist ein guter Betrieb.“ Der Tischlergeselle ist nach Arbeitsschluss zu Gieseler gegangen und war am nächsten Morgen ab 7 Uhr eingestellt. „Ich konnte mit Stefan absolut was anfangen“, erinnert sich der 77-Jährige.

Als die Firma vor neun Jahren „frei“ wurde, haben Stefan und Nicole Schubel, seit Juni 2009 im Büro tätig, dankbar zugegriffen. „Wir wussten, dass wir uns auch auf die Qualitätsarbeit unseres Teams verlassen können“, sagt der 49-Jährige. Tischlermeister Timm Derke, fünf Gesellen, darunter auch Lennard (22) Sohn der Firmenchefs, und eine Bürokraft gehören zur Mannschaft. „Timm ist seit 1986 im Betrieb tätig und dienstältester Mitarbeiter.“ S. Gieseler betont auch: „Bei uns herrscht ein sehr gutes Betriebsklima.“

Fenster, Haustüren, Außenrollladen, Markisen, Sonnen-, Insekten und Einbruchsschutz gehören zur Angebotspalette. Auch Reparaturarbeiten sind ein wichtiges Leistungsfeld. Oberstes Gebot ist für S. Schubel die Zufriedenheit der Auftraggeber. „Der Kunde ist König. Wir bieten ihm optimale Lösungen und hochwertige Handwerksarbeit.“ Dass diese Philosophie Erfolg hat, davon sind die beiden Geschäftsführer überzeugt. N. Schubel: „Bestandskunden sorgen mit ihrer Mund-zu-Mund-Propaganda für sehr viele Kundenkontakte.“ In erster Linie Privatleute, aber auch Wohnungsgesellschaften und andere Firmen aus Büdelsdorf und Rendsburg, den angrenzenden Gemeinden und aus einem Umkreis von 50 km, sichern gut gefüllte Auftragsbücher.

ERFAHRUNG UND WISSEN = KOMPETENZ UND QUALITÄT

FRIEDRICH KARL VITT · MAREN DOLGNER

RECHTSANWALT
UND
NOTAR A.D.

RECHTSANWÄLTIN
UND NOTARIN

FACHANWÄLTIN
FÜR FAMILIENRECHT

MEDIATORIN

Schwerpunkte der Kanzlei:
Notariat, Erbrecht, Familienrecht, Arbeits-, Miet- und Verkehrsrecht

24782 BÜDELSDORF
PARKALLEE 8

TEL.: 0 43 31/3 66 25
FAX: 0 43 31/3 91 72

KANZLEIÖFFNUNGSZEITEN:
MO - FR 9.00 - 13.00 UHR u. 14.00 - 18.00 UHR
WWW.VITT-DOLGNER.DE

SIEVERTSEN WERBUNG LED-LICHTWERBUNG UND LADENBAU

WIR ENTWICKELN IHNEN EIN
GLÄNZENDES ERSCHEINUNGSBILD

... und setzen Ihre Werbeanlage Tag und Nacht ins rechte Licht, damit sie vor allem in der dunklen Jahreszeit ihre angestrebte Wirkung nicht verliert.

Jetzt auf LED umrüsten und bis zu 80% der Energiekosten sparen!
Viele Werbeanlagen können mit geringem Aufwand auf moderne LED-Technikumgerüstet werden. Ob das auch für Ihre Anlage zutrifft, prüfen wir gerne für Sie.

BERATUNG & PLANUNG · PROJEKTMANAGEMENT · CREATIVE DESIGN · BAUANTRAG · PRODUKTION · MONTAGE & SERVICE

RADER INSEL 68 · 24794 BORGSTEDT · TEL.: (0 43 31) 3 70 09 · www.sievertsen-werbung.de · info@sievertsen-werbung.de

BÜDELSDORFER
RUNDSCHAU
Amtliches Bekanntmachungsblatt der Stadt Büdelsdorf

Herausgeber: Stadt Büdelsdorf – Der Bürgermeister – Das amtliche Bekanntmachungsblatt der Stadt Büdelsdorf wird am 15. jeden Monats in der „Büdelsdorfer Rundschau" sowie im Internet unter www.buedelsdorf.de veröffentlicht.

Nr. 11 · 15.11.2019

Öffentliche Erinnerung

Die am 15.11.2019 fällig gewordenen Grund-, Gewerbe- und Hundesteuern sind nunmehr spätestens bis zum 25.11.2019 zu entrichten. Vom folgenden Tage an werden die Rückstände zwangsweise eingezogen. Mit Ablauf des Fälligkeitstages wird außerdem der gesetzliche Säumniszuschlag erhoben.

Büdelsdorf, den 15.11.2019
Stadt Büdelsdorf
Der Bürgermeister
- Vollstreckungsbehörde -

Öffentliche Zustellung

Der Firma Blu Trinks GmbH, frühere Betriebsstätte in 24782 Büdelsdorf, Hollerstraße 20, derzeitige Anschrift unbekannt,
wird mitgeteilt, dass zwei an die Firma gerichtete Schreiben mit Datum vom 23.06.2017 und 28.08.2017, Aktenzeichen: 023-166-00, während der Dienststunden im Rathaus der Stadt Büdelsdorf, Am Markt 1, 24782 Büdelsdorf, Zimmer 2.05, in Empfang genommen werden können.

Büdelsdorf, den 15.11.2019
Stadt Büdelsdorf
Der Bürgermeister
Fachbereich Finanzen und Innerer Service

bodenthien
Elektrotechnik
PARTNER KNX
SOMMER Antriebe & Funk Kundendienst
Elektroinstallation · Elektromotoren
Telefonanlagen · Netzwerktechnik
Alarmanlagen · Brandmeldeanlagen
DORMA SYSTEM-PARTNER
Wollinstraße 8 · 24782 Büdelsdorf
Telefon (0 43 31) 3 11 71
Telefax (0 43 31) 3 79 99
www.bodenthien.de

Während der Sprechzeiten sind die aktuellen Mietvertragsformulare bei uns erhältlich.
Sprechstunden und **Rechtsberatung** mit unserem Vereinsvorsitzenden Rechtsanwalt Timo Werner **freitags von 16:00 bis 18:00 Uhr.**
Haus & Grund®
24782 Büdelsdorf, Hollerstraße 30a | Telefon: 0 43 31/3 06 53 | Telefax: 0 43 31/2 01 01 99 | info@hausundgrund-buedelsdorf.de | www.hausundgrund-buedelsdorf.de
Haus-, Wohnungs- und Grundeigentümerverein von Büdelsdorf und Umgegend e.V.

Fassaden
Steildächer
Flachdächer
Bauklempnerei
Stehfalzarbeiten
Wartungsverträge
Dachdeckerei Wrage
Dachdeckerei Wrage GmbH
Duvenstedter Weg 8
24782 Rickert
Telefon: 04331-83232
Telefax: 04331-89395
dachdeckerei-wrage@gmx.de

SPOIDA Bestattungen
Rendsburg
Schiffbrückenplatz 4
0 43 31 - **2 22 85**
www.spoida-bestattungen.de
24/7 365
Lernen Sie uns kennen, bevor Sie uns brauchen.

Der Weg zum Ziel...!
Fahrschule Th. Warnecke
Hollerstraße 21 · 24782 Büdelsdorf · Tel. 0 43 31 / 3 00 008
Dorfstraße 11 · 24790 Schacht-Audorf · Tel. 0 43 31 / 9 28 34
Öffnungszeiten:
Mo, Do 16:30 - 18:00 · Mo, Do 17:00 - 19:00
Di, Mi 17:30 - 19:00
Unterrichte:
Di, Mi 19:00 - 20:30 · Mo, Do 19:00 - 20.30

Lecker frühstücken in Büdelsdorf & Borgstedt

„Guten Morgen" Frühstück 4,95
„Kleines" Frühstück 6,95
„Großes" Frühstück 8,95
Frühstück für „Zwei" 15,95
Wir sind auch weiterhin mobil und zu Fuß erreichbar!
In unserem gemütlichen Café kann man richtig gut frühstücken.
Mit unseren schmackhaften Angeboten für jeden Hunger beginnt der Tag gleich doppelt so gut.
Frühstück gibt es von Mo.-Sa. ab 6.30 Uhr und So. ab 8.00 Uhr.
Café & Bäckerei Reimers
24782 Büdelsdorf · Hollerstraße-West · Telefon 0 43 31 - 3 11 30
24794 Borgstedt · Rendsburger Straße 41 · Tel. 0170/3084248
Jeden Sonntag von 8-17 Uhr frische Brötchen & Kuchen.

Spenden zugunsten der Kreativität von Kindern und Jugendlichen

Spendenübergabe: Dr. Markus Stöterau (v. l.), Bürgerstiftung Region Rendsburg, Helmut Hartwich, Stiftung Sparkasse Büdelsdorf und Rainer Pingel, stellvertretender Vorsitzender Ejderfonden, unterhalten sich mit Kindern aus dem Büdelsdorfer Hort.

(br) Das dänische Kinder- und Jugendhaus Rendsburg-Büdelsdorf in Büdelsdorf freut sich über Spenden von insgesamt 10500 Euro von verschiedenen Stiftungen. „Das Geld ist in ein spannendes Projekt geflossen, das der Kreativität der Kinder und Jugendlichen dienen soll", heißt es in einer Pressemitteilung. Die Renovierung und effiziente Umstrukturierung einer Kreativwerkstatt habe mit den Geldern geplant und umgesetzt werden können. Das Haus habe die Werkstatt durch anregende Räume und Materialien, die immer wieder bearbeitet und umfunktioniert werden können, gestaltet. Diese innovative und sinnvolle Raumgestaltung ermögliche den Kindern eine positive räumliche Umgebung, die ein motiviertes Lernverhalten schaffe.

In der Kreativwerkstatt komme seit der Umgestaltung eine vom Gesetzgeber vorgeschriebene Feinstaubabzugsanlage zum Zuge, die das fachgerechte Durchführen von Holzarbeiten weiterhin ermögliche. „So genießen die Kinder und Jugendlichen noch bessere Rahmenbedingungen bei der Entfaltung ihrer Kreativität", teilt das Haus mit.

Das dänische Kinder-und Jugendhaus Rendsburg-Büdelsdorf und der Hort ist der südlichste von elf Kinderhorten, die unter dem dänischen Dachverband der SdU (Sydslesvigs danske Ungdomsforeninger) stehen. Laut Mitteilung liegt der Fokus der Arbeit auf der pädagogischen und nachschulischen Betreuung. Die tägliche Arbeit beinhalte gemeinsames Mittagessen, Hausaufgabenbetreuung, Kreativwerkstätten, Ausflüge, Projekte und vieles mehr.

An der Spende haben sich die Stiftung Spar-und Leihkasse in Rendsburg, Stiftung Sparkasse Büdelsdorf, Ejderfonden (je 1000 Euro), Fiehn-Stiftung der Stadt Rendsburg (1500), Bürgerstiftung Region Rendsburg und Ikea-Stiftung (je 3000) beteiligt.

Physikalische Therapie und Krankengymnastik
James N. Coveris
Massagen
manuelle Therapie · Lymphdrainage
Elektrotherapie
Gerhardstraße 28 · 24768 Rendsburg
Telefon 0 43 31 - 7 16 80
– Rollstuhlgerecht –
Wieder mit Fußpflege
Wieder mit Fußpflege

„Die Komikerin hat keine Angst vor Tabus“

(wm) Forschen Schrittes strebt sie der Bühne entgegen, ihr strahlendes Gesicht wird immer breiter, herzerfrischend begrüßt sie das Publikum im Foyer der Sparkasse Mittelholstein. Auf einer Bühnenwand ist unschwer zu erkennen und allgegenwärtig, wer in diesem Jahr zur Premiere der Veranstaltungsreihe „Abends wird die Sparkasse zur Spaßkasse“ gekommen ist. „LISA Feller“ können die 150 Zuschauer in großen Lettern lesen.

Mitgebracht hat die Kabarettistin aus Münster ihr neuestes Programm. „Ich komm jetzt mal öfter“ heißt der zweideutige Titel, der den zweistündigen Spaßabend unmissverständlich begleitet. Insbesondere in der ersten Halbzeit taucht die Schauspielerin, Komikerin und ehemalige Hörfunkmoderatorin häufig doppelsinnig in das Alltagsgeschehen ihres Dunstkreises ein.

Die beiden Jungen, acht und zwölf Jahre alt, der alleinerziehenden Mutter, ihre beste Freundin Britta, Männer, Nachbarn und Dienstleister prägen die kabarettistischen Einlagen. Wortwechsel mit einem Kind: „Mutti, wo kommen Tampons rein?“ Aufklärung: „Da wo Babys herkommen.“ Der Kleine: „Also in den Storch.“ Kindergeburtstage werden immer mehr zum Problem. „Sackhüpfen und Eierlaufen sind passé. Gocartfahren und Bowlen sind auch nicht mehr der Renner.“ Feller: „Ich mach den Terror nicht mehr mit. Die Kinder kriegen eine Colatüte, unten mit Whisky.“ Keine Hemmungen kennt sie beim Mann, dem „Höhlenforscher“. Er will nur rein, alles andere interessiert ihn nicht.

Mit ihrer Mimik, Gestik und vorauseilendem herzerfrischen Lachen reißt die Kabarettistin die Zuschauer mit. Der kräftige Beifall zum Schluss der „Spaßkasse“ ist der Lohn für eine unterhaltsame Show. So sehen das Karin (59) und Stefan Lohr (60) aus Büdelsdorf. „Es war ein schöner, kurzweiliger und lustiger Abend. Lisa Feller hat uns temperamentvoll durchs Alltagsleben geführt“, sagte die Besucherin. Die Kabarettistin habe mit ihrem Programm Dinge gespielt, die jeder schon mal erlebt hat. „Das war klasse.“

Peter (73) und Imme Erichsen (74) aus Büdelsdorf haben festgestellt: „Die Komikerin hat keine Angst vor Tabus. Sie hat die Gabe, Alltagsepisoden lustig und vergnüglich punktgenau in eine kabarettistische Form zu bringen.“ P. Erichsen meint: „Feller beherrscht die Attitüde, mit ihrer aufgesetzten Fröhlichkeit kurz vor dem Losprusten die Zuschauer in die Heiterkeit mitzunehmen.“ Mit „gemischten Gefühlen“ hat Dr. Werner-Georg Tischler (68) den Heimweg nach Büdelsdorf angetreten. „Einige Passagen waren recht spaßig. Für meinen Geschmack haben die Witze aber zu viele Anzüglichkeiten enthalten. Feller hat lebhaften Kontakt zum Publikum gesucht und auch gefunden.“

Auf einen ansprechenden Abend hat Bernd Jäger die Besucher eingestimmt. „Spaß und die Freude am Leben machen glücklich. Sie haben heute alles richtig gemacht, dass sie in die Spaßkasse gekommen sind.“ Der Sparkassenvorstand hat den Erfolg der Veranstaltungsreihe mit Zahlen garniert: „Zehn Jahre, fast 10000 Zuschauer, 5000 Liter Getränke und 300 Kilo Laugengebäck.“

Lisa Feller: Zweideutige Witze sind ihr Markenzeichen.

Herbst-Türen-Angebote
Aktionszeitraum November 2019
››› HQ Glastür
inkl. Zarge und Beschlag
››› HQ Türen
inkl. Zarge und Drücker
Klarglas 249,95 € inkl. MwSt.
Satinato 299,95 € inkl. MwSt.
ab 219,95 € inkl. MwSt.
HolzLand
100% Service.
Gehlsen
Werbung.sh
››› Beratung. ››› Ausstellung. ››› Kompetenz seit 1811.
HolzLand Jan Fr. Gehlsen GmbH & Co. KG · Büsumer Straße 106-114 · 24768 Rendsburg
Tel. 04331 770060 · Fax 4049 · info@gehlsen.de · www.gehlsen.de

Stiftung Sparkasse Büdelsdorf fördert Leichtathletiknachwuchs

(br) Die Leichtathleten des Büdelsdorfer TSV freuen sich über eine Spende der **Stiftung Sparkasse Büdelsdorf.** Die Stiftung schaffte für die jüngsten Läufer, Springer und Werfer im Alter von sechs bis elf Jahren 15 Vereinstrikots an.

Jürgen Hein und Helmut Hartwich, Vorstände der Stiftung, überreichten den Sportlern das neue Outfit. Damit wird der Leichtathletiknachwuchs zukünftig bei Wettkämpfen antreten.

125 JAHRE Stempel für jede Anwendung.
Druckerei Osthoff · www.druckerei-osthoff.de

Foto Privat

Jürgen Hein (l.) und Helmut Hartwich (r.) überreichen dem Leichtathletiknachwuchs in Anwesenheit des BTSV-Vorsitzender Andreas Tolksdorf, Abteilungsleiterin Marga Zentner sowie den Trainern Lara Portukat, Milena Thießen und Tobias Wolst neue Sportbekleidung.

Wenn man einen Berater hat, dem Ihre Altersvorsorge am Herzen liegt.

Altersvorsorge-Dating-Tage

Machen Sie jetzt ein Date mit Ihrem Berater:

+49 4331 595-0
service@spk-mittelholstein.de
+49 4331 595-0

spk-mittelholstein.de/altersvorsorge

Sparkasse Mittelholstein AG
Mit Sicherheit besser

Aktivwoche vom 18. bis 22.11.2019 im Rahmen des

Betrieblichen Gesundheitsmanagements

(gem) Auch in 2019 gestaltet die VHS Rendsburg mit ihren Kooperationspartnern Stadt Büdelsdorf, atlas BKK ahlmann, mobilcom debitel, ACO und IKK Nord aus Büdelsdorf die Aktivwoche für die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Unternehmen.

Ein umfangreiches Angebot aus Kursen und Vorträgen lädt zum Mitmachen und Ausprobieren ein. Denn nicht nur ausreichende Bewegung, ausgewogene Ernährung und Entspannung sind wichtige Säulen einer guten Gesundheit, sondern auch eine gelingende Kommunikation und eine gute Selbstorganisation in Alltag und Beruf. Die Aktivwoche bietet den idealen Rahmen, um für sich persönlich neue Möglichkeiten kennenzulernen, aktiv zu testen und im Anschluss in den Alltag zu integrieren.

Die Kurse und Vorträge finden in den Unternehmen sowie im Bürgerzentrum Büdelsdorf statt.

Interessierte Bürgerinnen und Bürger können sich ebenfalls anmelden!!

Sie sind herzlich willkommen!

Informationen mit detailliertem Angebotsplan sowie Anmeldungen in den Geschäftsstellen der Volkshochschule Rendsburger Ring in Rendsburg unter Tel.: 04331 20880.

Die Kursgebühr beträgt 4 Euro.

Stadt Büdelsdorf
Stabsstelle Betriebliches Gesundheitsmanagement und Unternehmenskultur
Der Bürgermeister

Trommel-Workshop in der HHS

900 Euro für Straßenkinder in Ghana

(wm) "We are going Africa. Are you ready?" Ein lang gezogenes „Yeah" bekommt Morphius Eurapson-Quaye aus Ghana von den Schülern zu hören. Der Professor für traditionelle afrikanische Musik hat bis vor wenigen Jahren an der Universität in Winneba gelehrt. Der Ghanae ist bereits zum siebten Mal seit 2013 für einen Trommel-Workshop zugunsten von Straßenkindern in die Heinrich-Heine-Schule (HHS) gekommen.

Morphius Eurapson-Quaye (r.) begeistert die Schüler mit seiner Lebendigkeit und afrikanischem Trommelsound.

Um sein Projekt „Centre for Talent Expression" in seiner Heimat finanzieren zu können, reist der Ghanae ehrenamtlich für den Verein „Friends of Africa" durch Deutschland und sammelt in seinen Workshops Spenden. 14 Lerngruppen von der 5. bis zur 11. Klasse haben sich spendabel gezeigt. Seinen musikalischen Kurs Trommeln, Kpanlogo, Djembe und Conga haben die fast 400 Schüler mit 900 Euro belohnt. Den Kontakt zum Professor hat erneut Musiklehrer Hans Dietrich Schlingmann hergestellt.

Der Workshop begeistert die Schüler. Elijah Arff aus der Klasse 5d nahm Morphius als einen sehr guten Musiker war. Leonie Schradiech (5b) fand das Trommeln cool. Ihr hat es besonders die schwarze Djembe-Trommel angetan. Jonna Hingst (10b) war von Morphius´ Offenheit überrascht. Jette Riek (10c) hat das Singen beeindruckt, „Morphius hat schön gesungen und anders, als wir das singen würden." Selina Schröder (10d) fiel auf, „alle durften trommeln, alle waren einbezogen". Iman Al-Dairy (10d) gefielen die Fotos vom Centre. „Wir konnten sehen, wie es in Afrika ist." Sabrina Spohr (10b) meinte: „Morphius hat so gespielt und gesungen, als ob er seine Heimat mitgebracht hätte."

510 Vögel auf dem Schönheitswettbewerb

Peter Thiel.

Diese Kanarien hat die Jury in verschiedenen Kategorien zu Championvögel erklärt.

(wm) Ein Jahr lang haben sie sich liebevoll ihren Vögeln gewidmet, am 11. Oktober kam für 49 Züchter aus Schleswig-Holstein, Mecklenburg-Vorpommern, Hamburg und Dänemark die Wahrheit. Sie präsentierten der vierköpfigen Jury aus den Niederlanden und einem Preisrichter aus Hamburg 510 Vögel, darunter Farbkanarien, Wellensittiche, Großsittiche, Exoten und Cardueliden, um mit Auszeichnungen oder Preisen Anerkennung für ihre Zucht zu erhalten. Der Büdelsdorfer Vogelliebhaber- und Vogelschutzverein hatte zur 35. offenen internationalen Vogelschau und Wettbewerb eingeladen. Die Veranstaltung findet seit 1984 in der Sporthalle an der Heinrich-Heine-Schule statt.

Sechs Stunden intensive Begutachtung und Bewertung lag hinter ihr, dann hatte die Jury alle Platzierungen vergeben. Die Augen von Albert Zomer strahlten, als er auf eine einjährige Farbkanarie im Farbton gelb intensiv ausgereizt, zeigte. „Ein großartiger Vogel“, urteilte das Jurymitglied aus dem niederländischen Almelo. Der 61-Jährige und Team hatten eine Farbkanarie von Peter Thiel aus Büdelsdorf zum Championvogel ihrer Kategorie erkoren.

Gefieder, Farbe, Form, Größe, Haltung und Kondition – Das sind die Kriterien, die die Jury bewerten. Für seine Farbkanarie erhielt Thiel 93 von 100 möglichen Punkten. Der Büdelsdorfer, Vogelzüchter seit der Gründung des Vereins im Jahre 1981, gehört zu den Abonnementssiegern der Büdelsdorfer Vogelschau. Doch für den 68-Jährigen ist es jedes Mal wieder eine Überraschung, große Freude und Anerkennung, wenn ihm das Gütesiegel Championvogel zuerkannt wird.

Für die Pflege seiner Kanarien- und heimischen Wildvögel wendet der 68-Jährige täglich etwa drei Stunden auf. Die 24 Farbkanarien, mit denen der Büdelsdorfer am Schönheitswettbewerb teilnahm, kommen zwei Wochen zuvor von der großen Voliere täglich in den Schaukäfig. „Dort werden die Vögel auf den Wettbewerb vorbereitet.“ Kondition und Haltung werden trainiert. Thiel: „Zwei Tage vor der Schau werden die Vögel gewaschen und hübsch gemacht.“ 94 - Die höchste Punktzahl erreichte Vereinskamerad Volker Grau aus Schleswig für seine Kanarie in der Kategorie „Positur“.

„Spasskasse“ der Sparkasse

„Storno“ will es in der Aco Thormannhalle krachen lassen

Fotos Wolfgang Mannkopf
Fotomontage Druckerei Osthoff.

(wm) Gleich doppelt spannend dürfte der nächste Auftritt des Kabarettisten-Trio Storno aus Münster/Westfalen werden. „Was haben Thomas Philipzen, Jochen Rüther und Harald Funke mit Ihrer Abrechnung 2019 zu bieten“ lautet die eine Frage. Und die andere: „Wie wird das bisher so treue Publikum auf die neue Veranstaltungsstätte reagieren?“ Erstmals laden die Sparkasse Mittelholstein und die Stiftung Spar- und Leihkasse in Rendsburg zum Kabarett „Storno – Die Abrechnung“ im Rahmen der Veranstaltungsreihe „Abends wird die Sparkasse zur Spaßkasse“ in die Büdelsdorfer Aco Thormannhalle ein. Die Termine: 10. und 11. Juni, 20 Uhr, Vorverkauf am 19. November.

Vor zehn Jahren hat der Kultstatus des Kabaretts aus Westfalen in Rendsburg begonnen. Den Anfang machte Thomas Philipzen am 7. Oktober 2009 im Foyer der Sparkasse. Den Soloauftritten des Kabarettisten folgte nach Angaben der Sparkasse das Zusammenspiel mit Jochen Rüther und Harald Funke vor sieben Jahren im Rendsburger Stadttheater. „Storno ist in den Jahren 2012 und 2013 an einem Abend und wegen der großen Kartennachfrage im März 2014 an zwei Tagen aufgetreten“, hat Katrin Blumenberg, Leitung Vorstandssekretariat, dem Archiv entnommen.

Und jetzt folgt der Wechsel in die Aco Thormannhalle in Büdelsdorf. Ausschlaggebend dafür sind terminliche Gründe, denn, so Vorstandschef Dr. Sören Abendroth, „wir bedauern es außerordentlich, dass wir Storno zumindest in 2020 nicht im Stadttheater präsentieren können“. Es sei nicht gelungen, die drei Kabarettisten, Stadttheater und den Auftritt in Heide unter einen Hut zu bringen. Nach der Erweiterung des Geschäftsgebietes auf Dithmarschen durch die Fusion mit der Sparkasse Hennstedt-Wesselburen vor gut zwei Jahren soll Storno nach dem Erfolg in 2019 erneut dort auftreten. Die „Spaßkasse“ sei Teil des Engagements für die Attraktivität der Region. Blumenberg: „Die Sparkasse übernimmt die Organisation, die Stiftung das Defizit.“

Abendroth macht deutlich, dass es nicht nur galt, gemeinsame Termine zu finden. „Wir mussten die drei Kabarettisten auch von Rendsburg und Heide überzeugen. Das war eine echte Herausforderung.“ Denn Storno sei in Westfalen beheimatet und könne sich dort vor Buchungen kaum retten. „Die Kabarettisten wissen jedoch, dass sie von unserem Publikum geschätzt werden und kommen deshalb gerne.“ Die Besucherzahl macht es deutlich. Zu den bisherigen Veranstaltungen der westfälischen Kabarettisten seien rund 7000 Zuschauer gekommen.

Die neue Spielstätte würde einen Vorteil mit sich bringen. Im Stadttheater konnten jeweils knapp 500 Zuhörer platziert werden. „In der Thormannhalle ist Platz für über 1000 Besucher.“ Abendroth bezeichnet Storno als festen Bestandteil der Veranstaltungsreihe. „Für viele Gäste sind die drei Kabarettisten ein kulturelles Highlight.“ Deshalb habe es vor einem Jahr nur 15 Minuten gedauert und die beiden Vorstellungen seien ausverkauft gewesen. Für die Auftritte am 10. und 11. Juni mit dem Programmtitel „Von rotierendem Willy Brandt bis Ausländermaut für E-Scooter“ **beginnt der Vorverkauf am 19. November um 9 Uhr.** Karten zum Preis von 29 Euro ***(nummerierte Sitzplätze)*** können ausschließlich über das Internet www.spk-mittelholstein.de reserviert werden. Premium-Joker-Kunden zahlen nur 26 Euro.

„Büdelsdorf in Bildern – Damals und heute“

(wm) ***„Büdelsdorf in Bildern – Damals und heute“*** – So lautet der Titel einer öffentlichen Veranstaltung, zu der die SPD Büdelsdorf am **23. November, 15 Uhr,** ins **Bürgerzentrum** einlädt. Den Vortrag wird Martin Hartig halten. Laut Pressemitteilung hat der SPD-Fraktionsvorsitzende 30 Bilder aus der Kaiserzeit bis in die Gegenwart zusammengestellt. Hartig will sie mit Erläuterungen begleiten. Eintritt wird nicht erhoben. Die SPD kündigt Kaffee und Kuchen zum Selbstkostenpreis an.

Wir binden Ihre Zukunft:
Bachelor- / Masterarbeiten.
Druckerei Osthoff · www.druckerei-osthoff.de

Beratung, Verkauf & Montage von Garagentoren
HÖRMANN
Tore · Türen · Zargen · Antriebe
Seit 1998
Jetzt 30% sparen!*
*Auf HÖRMANN-Produkte.
Fenster & Türen
Fliesenarbeiten
Hörmann-Garagentore
Reparaturen rund ums Haus
Rufen Sie mich an – ich berate Sie gern.
SH BAUMONTAGE
Rolf Hornischer
0171 - 20 80 111
Brandtstraße 6
24782 Büdelsdorf
Tel. 04331-300 443
Fax 04331-7490010

Ausbau Hollertraße-West: Geschäfte können weiterhin angefahren werden

Foto Privat

Am Eckpunkt Hollerstraße-West/Neue Dorfstraße/Löwenstraße soll ein zentraler Platz entstehen.

(br) Am 30. September haben die Arbeiten zum Ausbau der Hollerstraße-West begonnen. Sie erstrecken sich östlich von der Einmündung der Alten Dorfstraße bis westlich zum Bahnübergang auf Rendsburger Gebiet. Laut Mitteilung der Stadt Büdelsdorf wandert eine 40 Meter lange Vollsperrung je nach Baufortschritt von der Löwenstraße aus in Richtung Käte-Ahlmann-Haus.

Die Bauarbeiten und Verkehrseinschränkungen sind so angelegt, dass die Geschäfte in der Hollerstraße-West weiterhin angefahren werden können. Geparkt werden kann in unmittelbarer Nähe der Geschäfte. Wer im Bereich Hollerstraße-West/Neue Dorfstraße/Löwenstraße Läden aufsuchen will, der kann ganz in der Nähe auf den Parkstreifen in der Hollerstraße-West und in der Neuen Dorfstraße sowie in der Löwenstraße parken.

Wirtschaftsvereinigung
Büdelsdorf
Karsten Osthoff
Vorsitzender

Ob Neubau
Umbau
Modernisierung
Reparaturen

Wir stehen Ihnen beratend zur Seite und führen für Sie aus:
Dachdeckerarbeiten
Gerüstbauarbeiten
Klempnerarbeiten
Zimmererarbeiten

DACHDECKEREI otto Lorenzen GMBH

(04331) 32038
(04331) 36965
Agnes-Miegel-Straße 17 · 24782 Büdelsdorf
www.lorenzen-otto.de · Email: otto-lorenzen@versanet.de

– Seit 50 Jahren –
Ihr fairer Partner rund ums Haus
Beratung • Vermietung • Verkauf
STRUCK IMMOBILIEN
Brandtstraße 23
24782 Büdelsdorf
Telefon (0 43 31) 3 70 18
Telefax (0 43 31) 3 71 32
info@struckimmobilien.de
www.struckimmobilien.de

Zuverlässige Austräger für die »Büdelsdorfer Rundschau« gesucht.
Haben Sie Interesse?
Dann melden Sie sich bitte bei der Druckerei Osthoff, Hollerstraße 19, 24782 Büdelsdorf, Tel. 0 43 31 - 3 12 16.

Anzeigen- und Redaktionsschluss
für die nächste Ausgabe
22. November 2019.

Beilagenhinweis

In dieser Ausgabe finden Sie eine Beilage von **MABO Versicherungsmakler GmbH,** Torsten Seiler, Neue Dorfstraße 79, Tel. 04331 91717, E-Mail: info@diemabogmbh.de.

125 JAHRE Stempel für jede Anwendung.
Druckerei Osthoff · www.druckerei-osthoff.de

„Mörderjagd" im Eisenkunstgussmuseum

(wm) Einen unterhaltsamen und spannenden Krimiabend kündigt das Eisenkunstgussmuseum an. Anja Marschall will am **22. November, 18 Uhr,** aus zwei ihrer Krimiromane vorlesen. Hauke Sötje hat die Autorin den eigensinnigen Ermittler, der auf Verbrecherjagd geht, genannt. **„Tod in der Speicherstadt"** heißt ihre neueste Lektüre, die am 17. Oktober auf dem Büchermarkt erschienen ist. Einen Toten hat auch die meist befahrene künstliche Seeschiffahrtsstraße der Welt zu beklagen. **„Tod am Nord-Ostsee-Kanal"** heißt der zweite Roman, aus dem Anja Marschall vorlesen will.

Die Veranstaltung in Kooperation mit der Coburg'schen Buchhandlung, Rendsburg, dauert zwei Stunden. Anmeldung wird empfohlen unter Tel. 4337022 oder service@landesmuseen.sh.

Rollladen Garagentore
5 JAHRE Garantie
• Insektenschutz • Markisen
• Terrassenüberdachungen
• Vordächer • Außenjalousien
Beratung, Aufmaß und Angebot – kostenlos + unverbindlich!
Rolli
HEFA
Besuchen Sie die HEFA-Musterschau!
HANS EGGERT FAHL GmbH
www.hefa-fahl.de
24782 Büdelsdorf
Neue Dorfstraße 89 · Tel. (04331) 38202
Mo.-Fr. 7 bis 17 Uhr · Sa. 9 bis 13 Uhr

Veranstaltungen

Termin	Uhrzeit	Art und Ort der Veranstaltung	Veranstalter/Ansprechpartner
19.11.2019	13.30 Uhr	**Wandertour** Büdelsdorf - Treidelweg - Brunneck - Hofcafé Treffpunkt: Parkplatz Ulmenstraße 2, Büdelsdorf	**AWO-Büdelsdorf Wandergruppe** Frau Röckendorf 04331 39306
03.12.2019	14.00 Uhr	**Wandertour** Adventsfeier, Regionales Bürgerzentrum	**AWO-Büdelsdorf Wandergruppe** Frau Röckendorf 04331 39306
09.12.2019	15.00 Uhr	**"Kaffee, Kuchen, Klönen"** im Regionalen Bürgerzentrum	**CDU-Ortsverband** Frau Tinsen 04331 36258
Jeden Montag	15.00 - 17.00 Uhr	**Senioren-Singkreis** im Regionalen Bürgerzentrum	**Senioren-Singkreis**
Jeden Dienstag	11.00 - 13.00 Uhr	**Mittagstisch** im Haus der sozialen Dienste (SDBZ), Eschenweg 1 a	**SDBZ** 04331 7088315
Jeden Mittwoch	11.00 - 13.00 Uhr	**Mittagstisch** im Haus der sozialen Dienste (SDBZ), Eschenweg 1 a	**SDBZ** 04331 7088315
	14.00 - 16.00 Uhr	**Spielenachmittag und Handarbeit für Senioren** im Regionalen Bürgerzentrum	**Arbeiterwohlfahrt OV Büdelsdorf** Frau Paul 04331 123851
	14.00 - 15.00 Uhr und 15.00 - 16.00 Uhr	**Gymnastik** im Regionalen Bürgerzentrum	**Arbeiterwohlfahrt OV Büdelsdorf** Frau Paul 04331 123851
Jeden Donnerstag	11.00 - 13.00 Uhr	**Mittagstisch** im Haus der sozialen Dienste (SDBZ), Eschenweg 1 a	**SDBZ** 04331 7088315
	14.00 - 17.00 Uhr	**Altenklub** im Haus der sozialen Dienste (SDBZ), Eschenweg 1 a	**DRK**

In diesen Geschäften liegt die Büdelsdorfer Rundschau aus:

Bad & Meer, Hollerstraße 99
Bäckerei Reimers, Hollerstraße 22
Bäckerei Stabler, Borgstedt
Bäckerei Steiskal, Hollerstraße 99a
Classic Hansen, Hollerstraße 106
Druckerei Osthoff, Hollerstraße 19
EKZ Rondo, Am Ahlmannkai 2
Fahrrad Rosacker, Hollerstraße 27
Hair & Fun, Brandtstraße 10
Kopierladen am Rathaus, Parkallee 17
SIGNAL IDUNA, Gorch-Fock-Straße 1
Sparkasse Mittelholstein, Hollerstr. 102
Teppich-Hof, Neue Dorfstraße 68
Volksbank-Raiffeisenbank, Parkallee 12
Volvo Kiso, Hollerstraße 122
Wäscherei Krause, Neue Dorfstraße 110A
4 Fun Fitness, Hollerstraße 132

oder als Download im Internet unter
www.buedelsdorf.com

Wir danken den Firmen für ihre freundliche Unterstützung!

Impressum

Herausgeber:
Wirtschaftsvereinigung Büdelsdorf e.V.,
Hollerstraße 19, 24782 Büdelsdorf,
Telefon 0 43 31 / 3 12 16, Fax 0 43 31 / 3 82 89,
www.buedelsdorf.com – eMail: info@buedelsdorf.com
und **Stadt Büdelsdorf,** Rathaus, Am Markt 1,
24782 Büdelsdorf, www.buedelsdorf.de,
eMail: rathaus@buedelsdorf.de

Redaktion/Fotos:
Wolfgang Mahnkopf (wm), Wirtschaftsvereinigung,
Amselweg 12, 24782 Rickert, Tel. 0 43 31-3 05 05,
Mobil: 0170-4125874, Fax 0 43 31-433 853
eMail: wmahnkopf@web.de
Rainer Hinrichs (gem), Stadt, Am Markt 1,
24782 Büdelsdorf, Telefon 0 43 31/355-100,
Telefax 0 43 31/355-377

Anzeigenpreise:
Es gilt die Anzeigenpreisliste Nr. 25, siehe Homepage WVB

Anzeigenberatung:
Dieter Storch, Tel. 04331/75874, Mobil: 0176-34991803,
E-Mail: d.storch@online.de

Anzeigen-Rechnungswesen:
Sigrid Behrendsen, Mobil 0157/53520995
eMail: sigrid.behrendsen@t-online.de

Layout & Druck:
Erscheinungsweise:
Büdelsdorfer Rundschau sowie das Amtliche Bekanntmachungsblatt der Stadt Büdelsdorf erscheinen monatlich, **am 15. eines jeden Monats,** kostenlos.

Verteilte Auflage: 7.250

Erfüllungsort und Gerichtsstand: Rendsburg.

Mit Namen und Signum des Verfassers gekennzeichnete Artikel sind nicht unbedingt die Meinung der Redaktion. Herausgeber und Redaktion setzen voraus, dass der Autor Inhaber der Urheber- und Verwertungsrechte hinsichtlich sämtlicher Bestandteile der Einsendung ist, also auch bezüglich eingesandter Abbildungen, Tabellen usw. – **Nachdruck, auch auszugsweise, nur mit Genehmigung der Herausgeber.**

Geburtstage unserer Seniorinnen und Senioren

16.11. Karl-Heinz Lemkemeyer ..... 82 Jahre
18.11. Harald Delfs ..... 82 Jahre
21.11. Hannelore Hallmann, Heinrich-Jacobs-Platz 3 .. 80 Jahre
22.11. Hans Heinrich Petersen ..... 86 Jahre
22.11. Harald Svensson ..... 84 Jahre
24.11. Richard Stuwe ..... 85 Jahre
25.11. Hans Hermann Wilkens ..... 90 Jahre
25.11. Ingrid Schulz ..... 89 Jahre
26.11. Heini Fischer ..... 80 Jahre
29.11. Irma Hagge ..... 81 Jahre
01.12. Waltraud Bruhn ..... 80 Jahre
02.12. Elisabeth Krause ..... 90 Jahre
04.12. Emma Steinberg ..... 98 Jahre
04.12. Irmgard Jastremski ..... 87 Jahre
07.12. Waldtraut Kiehn ..... 81 Jahre
08.12. Heinz Schröder ..... 80 Jahre
14.12. Günter Obersteller ..... 91 Jahre

Danksagung

Für die vielen Beweise herzlicher Anteilnahme sowie durch persönliches Geleit beim Abschied unserer lieben

Käte Petereit

geb. Reese
† 17. Oktober 2019

sagen wir allen unseren aufrichtigen Dank. Ein besonderer Dank gilt dem Pflegeteam "Huus an de Eider" für die liebevolle Betreuung sowie Frau Pastorin Zimmermann-Stock und dem Bestattungshaus Bollmus für die würdevolle Begleitung.

Im Namen der Familie
Silke Meyer

Büdelsdorf, im November 2019

Apotheken-Sonntags- und Nachtdienst vom 15.11. bis 15.12.2019

15.11.19	Bismarck-Apotheke	Bismarckstr. 12-14	Rendsburg	04331-24746
16.11.19	Möwen-Apotheke	Kieler Str. 28	Rendsburg	04331-22250
17.11.19	Apotheke Westerrönfeld	Am Glockenturm 8	Westerrönfeld	04331-88216
18.11.19	Hochbrücken-Apotheke	Dorfstr. 9	Osterrönfeld	04331-89939
19.11.19	Garnison-Apotheke	Paradeplatz 8	Rendsburg	04331-22454
20.11.19	Sonnen-Apotheke	Königstr. 18	Rendsburg	04331-14050
21.11.19	Apotheke am Jungfernstieg	Jungfernstieg 23	Rendsburg	04331-435030
22.11.19	Markt-Apotheke	Hohe Str. 14	Rendsburg	04331-21188
23.11.19	Eider-Apotheke	Hollerstr. 101	Büdelsdorf	04331-36288
24.11.19	Stop-Apotheke	Eckernförder Str. 48c	Rendsburg	04331-71204
25.11.19	Holsten-Apotheke	Klaus-Groth-Str. 6	Schacht-Audorf	04331-94730
26.11.19	Garnison-Apotheke	Paradeplatz 8	Rendsburg	04331-22454
27.11.19	Bahnhof-Apotheke	Jungfernstieg 11-13	Rendsburg	04331-24710
28.11.19	staggenborg die apotheke	Am Ahlmannkai 2	Büdelsdorf	04331-697890
29.11.19	Kronwerk-Apotheke	Hollesenstr. 35	Rendsburg	04331-75144
30.11.19	Bismarck-Apotheke	Bismarckstr. 12-14	Rendsburg	04331-24746
01.12.19	Apotheke Wallstraße	Wallstr. 42-44	Rendsburg	04331-1234888
02.12.19	Möwen-Apotheke	Kieler Str. 28	Rendsburg	04331-22250
03.12.19	Hochbrücken-Apotheke	Dorfstr. 9	Osterrönfeld	04331-89939
04.12.19	Apotheke Westerrönfeld	Am Glockenturm 8	Westerrönfeld	04331-88216
05.12.19	Park-Apotheke	Hollerstraße 96	Büdelsdorf	04331-39797
06.12.19	Sonnen-Apotheke	Königstr. 18	Rendsburg	04331-14050
07.12.19	Garnison-Apotheke	Paradeplatz 8	Rendsburg	04331-22454
08.12.19	Brunnen-Apotheke	Rendsburger Str. 50a	Fockbek	04331-669906
09.12.19	Stop-Apotheke	Eckernförder Str. 48c	Rendsburg	04331-71204
10.12.19	Holsten-Apotheke	Klaus-Groth-Str. 6	Schacht-Audorf	04331-94730
11.12.19	Mastbrook Apotheke	Ostlandstr. 3	Rendsburg	04331-4705
12.12.19	Fockbeker-Apotheke	Rendsburger Str. 19	Fockbek	04331-61404
13.12.19	Eider-Apotheke	Hollerstr. 101	Büdelsdorf	04331-36288
14.12.19	staggenborg die apotheke	Am Ahlmannkai 2	Büdelsdorf	04331-697890
15.12.19	Markt-Apotheke	Hohe Str. 14	Rendsburg	04331-21188

Hier können Sie die aktuellen Daten für die Apothekennotdienste abrufen: **www.aksh-notdienst.de**

beraten · prüfen · vertreten
STB Teubert STEUERBÜRO
Parkallee 2 · 24782 Büdelsdorf · Tel. 0 43 31/35 99-0 · Fax 0 43 31/35 99-50

Itzehoer Versicherungen
Hollerstraße 103
24782 Büdelsdorf
Telefon 04331 78270
Telefax 04331 78276
Mobil 0171 7722679
steinmetz@itzehoer-vl.de
www.steinmetz.itzehoer-vl.de

Erich Steinmetz
Genaralagentur
Versicherungsfachmann (BWV)

Bürozeiten:
Mo-Fr 08:30-12:30 Uhr
Mo-Mi 14:00-16:00 Uhr
Do 14:00-18:00 Uhr
und nach Vereinbarung

Folgende Büdelsdorfer Babys wurde in jüngster Zeit mit dem Büdelsdorfer Büdel in unserer Stadt willkommen geheißen:

Sam Rezai, geb. am 17.09.2019
Karl Emil Ciolkowski, geb. am 22.09.2019
Meryem Sükran Dedemen, geb. am. 01.10.2019

Wir wünschen ihnen und ihren Eltern eine gesunde, glückliche Zukunft und dass sie sich bei uns wohlfühlen!

Büdelsdorf die junge Stadt.

WVB Wirtschaftsvereinigung Büdelsdorf e.V.

Rainer Hinrichs
Bürgermeister

Karsten Osthoff
1. Vorsitzender

WISSER GmbH

Fenster • Haustüren • Vordächer • Rollladen • Reparatur • Wartung

1. Dezember 1919 ~ 1. Dezember 2019

100 Jahre

Handwerksqualität, die überzeugt!

Wir danken unseren Kunden und Geschäftpartnern für 100 Jahre entgegengebrachtes Vertrauen.

Auch in Zukunft stehen wir Ihnen mit unserem Team für hochwertige Handwerksarbeit zur Verfügung.

Nicole & Stefan Schubel
Helga & Karl-Heinz Gieseler

Hollerstraße 105
24782 Büdelsdorf

Tel. 0 43 31 / **3 13 86**
Fax 0 43 31 / **3 98 00**

info@wisser-buedelsdorf.de
www.wisser-buedelsdorf.de